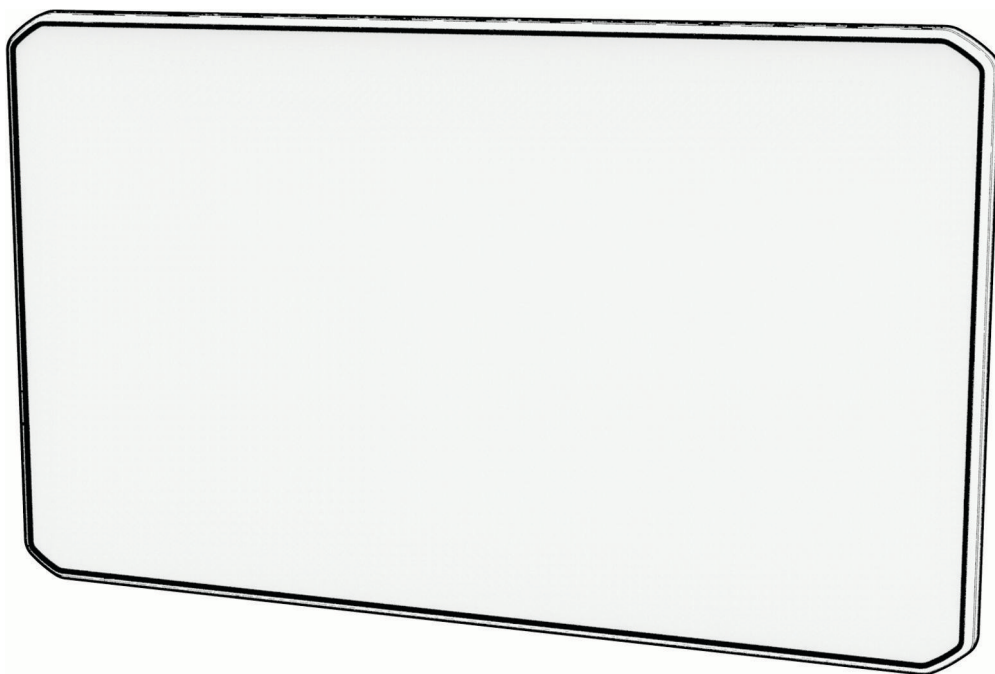


GARMIN®



GARMIN DRIVECAM™ 76

Manual de utilizare

© 2022 Garmin Ltd. sau filialele sale

Toate drepturile rezervate. Conform legilor privind drepturile de autor, acest manual nu poate fi copiat, în întregime sau parțial, fără acordul scris al Garmin. Garmin își rezervă dreptul de a-și modifica sau îmbunătăți produsele și de a aduce schimbări conținutului acestui manual fără obligația de a înștiința vreă persoană sau organizație cu privire la asemenea modificări sau îmbunătățiri. Vizitați www.garmin.com pentru actualizări curente și informații suplimentare cu privire la utilizarea produsului.

Garmin® și sigla Garmin sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale, înregistrate în S.U.A. și alte țări. Aceste mărci comerciale nu pot fi utilizate fără permisiunea explicită a Garmin.

Garmin Drive™, Garmin DriveCam™, Garmin Express™ și myTrends™ sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale. Aceste mărci comerciale nu pot fi utilizate fără permisiunea explicită a Garmin.

Android™ este marcă comercială a Google LLC. Apple®, iPhone® și Mac® sunt mărci comerciale ale Apple Inc, înregistrate în S.U.A. și în alte țări. Marca verbală și siglele BLUETOOTH® sunt proprietatea Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestei mărci verbale sau sigle de către Garmin are loc sub licență. Foursquare® este o marcă comercială a Foursquare Labs, Inc. în SUA și în alte țări. microSD® și sigla microSDHC sunt mărci comerciale ale SD-3C, LLC. Tripadvisor® este o marcă comercială înregistrată a TripAdvisor LLC. Windows® este marcă comercială înregistrată a Microsoft Corporation în S.U.A. și în alte țări.

Cuprins

Inițiere..... 1

Garmin DriveCam Prezentare generală a dispozitivului.....	1
Instalarea cardului de memorie pentru camera de bord.....	2
Indicații de montare.....	2
Montarea și alimentarea dispozitivului în Garmin DriveCam vehicul.....	3
Pornirea sau oprirea dispozitivului.....	4
Recepționarea semnalelor GPS.....	5
Pictogramele de pe bara de stare.....	5
Utilizarea butoanelor de pe ecran.....	5
Reglarea volumului.....	6
Utilizarea mixerului audio.....	6
Activare și dezactivare sunete și surse audio.....	6
Reglarea luminozității ecranului.....	6

Cameră de bord..... 6

Alinierea camerei.....	6
Înregistrarea cu camera de bord.....	7
Salvarea unei înregistrări cu camera de bord.....	7
Oprirea sau pornirea înregistrării pentru camera video de bord.....	7
Activarea sau dezactivarea înregistrării audio.....	7
Vizualizarea clipurilor video și a fotografiilor.....	8
Videoclipuri pe computerul dvs.....	8
Ștergerea unei înregistrări video sau a unei fotografii.....	8
Stocare în Vault.....	8
Upgrade-ul abonamentului Vault.....	8
Partajarea unui videoclip.....	8
Editarea și exportul unui videoclip.....	9
Dezactivarea unui link către un videoclip partajat.....	9
Eliminarea unui videoclip din Vault....	9

Funcții activate vocal..... 9

Sfaturi referitoare la comanda vocală.....	9
Lansarea Navigării activate vocal Garmin.....	10

Inițierea unei rute.....	10
Controlarea camerei prin comenzi vocale.....	11
Efectuarea unui apel telefonic utilizând comanda vocală.....	11
Schimbarea setărilor dispozitivului prin comandă vocală.....	11

Funcții și alerte de informare a șoferului..... 12

Activarea sau dezactivarea alertelor pentru șofer.....	12
Camerele la semafoare și radarele fixe.....	13
Sistemul avansat de asistență pentru șofer.....	13
Alertă de pornire.....	13
Sistemul de avertizare pentru coliziune frontală.....	14
Sistemul de avertizare la părăsirea benzii.....	14

Găsirea și salvarea locațiilor..... 16

Găsirea unei locații utilizând bara de căutare.....	16
Găsirea unei adrese.....	17
Rezultatele căutării de locații.....	17
Schimbarea zonei de căutare.....	18
Puncte de interes.....	18
Găsirea unui loc după categorie.....	18
Găsirea parcurilor naționale.....	19
Foursquare.....	19
Tripadvisor.....	19
Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire.....	20
Instrumente de căutare.....	20
Găsirea unei intersecții.....	20
Găsirea unei locații folosind coordonatele.....	20
Parcare.....	20
Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente.....	20
Găsirea unei parcări în apropierea unei anumite locații.....	21
Vizualizarea locațiilor găsite recent.....	21
Golirea listei locațiilor găsite recent.....	21

Vizualizarea informațiilor despre locația curentă.....	21
Găsirea serviciilor de urgență și a benzinăriilor.....	21
Obțineți instrucțiuni de navigație către locația dvs. curentă.....	21
Adăugarea unei scurtături.....	21
Eliminarea unei scurtături.....	22
Salvarea locurilor.....	22
Salvarea unei locații.....	22
Salvarea locației curente.....	22
Editarea unei locații salvate.....	22
Atribuirea de categorii unei locații salvate.....	22
Ștergerea unei locații salvate.....	23

Urmarea unei rute.....23

Rute.....	23
Inițierea unei rute.....	23
Inițierea unei rute cu ajutorul hărții..	23
Deplasarea la locația de reședință...	24
Ruta dvs. pe hartă.....	24
Ghidare pe bandă activă.....	25
Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare.....	25
Vizualizarea întregii rute pe hartă....	26
Sosirea la destinație.....	26
Parcarea în apropierea destinației dvs.....	26
Schimbarea rutei active.....	26
Adăugarea unei locații pe ruta dvs...	26
Modelarea rutei dvs.....	27
Alegerea unei ocoliri.....	27
Schimbarea modului de calculare a rutelor.....	27
Evitarea zonelor cu emisii reduse pe ruta dvs.....	27
Oprirea rutei.....	27
Utilizarea rutelor sugerate.....	27
Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone.....	28
Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs.....	28
Evitarea drumurilor cu taxă.....	28
Evitarea unor caracteristici ale drumurilor.....	28
Evitarea zonelor cu emisii reduse....	28
Rute ocolitoare personalizate.....	28

Utilizarea hărții..... 29

Instrumente hartă.....	30
Vizualizarea unui instrument de hartă.....	30
Înainte.....	30
Vizualizarea locațiilor ce urmează...	30
Personalizarea categoriilor meniului înainte pe rută.....	31
Orașe în față.....	31
Vizualizarea orașelor care urmează și a serviciilor de la ieșiri.....	31
Informații cursă.....	31
Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei.....	31
Vizualizarea datelor de călătorie.....	31
Vizualizarea jurnalului de călătorie..	31
Resetarea informațiilor călătoriei....	32
Vizualizarea traficului din față.....	32
Vizualizarea datelor din trafic pe hartă.....	32
Căutarea incidentelor din trafic.....	32
Personalizarea hărții.....	32
Personalizarea straturilor hărții.....	32
Modificarea câmpului de date pe hartă.....	32
Schimbarea perspectivei hărții.....	33

Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului..... 33

Asocierea cu smartphone-ul dvs.....	33
Dezactivarea funcțiilor Bluetooth (Android™).....	33
Dezactivarea funcțiilor Bluetooth (iPhone®).....	34
Vizualizarea clipurilor video și a fotografiilor pe smartphone.....	34
Ștergerea unei înregistrări video sau a unei fotografii cu ajutorul smartphone-ului.....	34
Notificări inteligente.....	34
Primirea notificărilor.....	35
Vizualizarea listei de notificări.....	35
Apelarea hands-free.....	36
Efectuarea unui apel.....	36
Primirea unui apel.....	36
Utilizarea registrului de apeluri.....	36

Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs.....	37	Setări mod de calcul.....	44
Salvarea unui număr de telefon de acasă.....	37	Simularea locației curente.....	44
Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth.....	37	Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse.....	44
Ștergerea unui telefon asociat.....	37	Setările rețelelor wireless.....	45
Trafic.....	38	Setări pentru Asistență șofer.....	45
Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs.....	38	Setările pentru alertele de proximitate.....	45
Activarea traficului.....	38	Setările camerei de bord.....	46
Vizualizarea datelor din trafic pe hartă.....	38	Setări wireless cameră.....	46
Căutarea incidentelor din trafic.....	38	Setările camerei pentru mers înapoi.....	46
Utilizarea aplicațiilor.....	38	Setările afișajului.....	46
Vizualizarea manualului de utilizare pe dispozitivul dvs.....	38	Setări pentru trafic.....	47
Vizualizarea prognozei meteo.....	39	Setările pentru unități și oră.....	47
Vizualizarea vremii din apropierea altui oraș.....	39	Setarea orei.....	47
Vizualizarea radarului meteo.....	39	Setările pentru limbă și tastatură.....	47
Vizualizarea alertelor meteo.....	39	Setările dispozitivului și de confidențialitate.....	47
Verificarea condițiilor de drum.....	39	Resetarea datelor și setărilor.....	48
Planificator rută.....	40	Informații dispozitiv.....	48
Planificarea unei rute.....	40	Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice.....	48
Editarea și reordonarea locațiilor de pe o rută.....	40	Specificații.....	48
Modificarea opțiunilor de stabilire a rutei pentru o rută.....	40	Încărcarea dispozitivului.....	48
Navigarea pe o rută salvată.....	41	Întreținere dispozitiv.....	49
Editarea și salvarea rutei dvs. active.....	41	Garmin Centrul de asistență.....	49
Camere Wireless.....	41	Actualizări pentru hărți și software.....	49
Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless.....	41	Conectarea la o rețea Wi-Fi.....	49
Vizualizarea camerei wireless.....	41	Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi rețea.....	50
Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare.....	42	Actualizare hărți și software cu Garmin Express.....	51
Player pentru muzică.....	43	Întreținere dispozitiv.....	52
Adăugarea instrumentului player muzică la hartă.....	43	Curățarea carcasei exterioare.....	52
Setări.....	43	Curățarea ecranului tactil.....	52
Setările pentru hartă și vehicul.....	43	Curățarea obiectivului camerei.....	53
Activarea hărților.....	44	Evitarea furtului.....	53
Setările de navigare.....	44	Repornirea dispozitivului.....	53
		Demontarea dispozitivului, suportului și ventuzei.....	53
		Demontarea dispozitivului din suport.....	53
		Demontarea suportului din ventuză.....	53

Demontarea ventuzei de pe parbriz	53
Gestionarea datelor	53
Despre cardurile de memorie	53
Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date	54
Formatarea cardului de memorie pentru camera de bord	54
Conectarea dispozitivului la computer	54
Transferul datelor de pe computer	54
Deconectarea cablului USB	55
Depanare	55
Înregistrările video sunt închețate	55
Cardul meu de memorie s-a deteriorat și trebuie înlocuit	55
Înregistrările video sunt întrerupte sau incomplete	55
Ventuza de prindere nu stă pe parbriz	56
Dispozitivul nu recepționează semnale de la sateliți	56
Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp	56
Dispozitivul meu nu se conectează la telefon	56
Anexă	56
Vizualizarea stării semnalului GPS	56
Achiziționarea unor hărți suplimentare	56
Achiziționarea accesoriilor	56
Standardele europene de emisii	57

Inițiere

⚠️ AVERTISMENT

Consultați ghidul *Informații importante privind siguranța și produsul*, din cutia produsului, pentru a afla datele de siguranță și alte informații importante despre produs.

- Introduceți cardul de memorie al camerei.
- Actualizați hărțile și software-ul de pe dispozitiv (*Actualizări pentru hărți și software*, pagina 49).
- Montați dispozitivul în vehiculul dvs. și conectați-l la o sursă de alimentare (*Indicații de montare*, pagina 2).
- Aliniați camera de bord.
- Recepționați semnalele GPS (*Recepționarea semnalelor GPS*, pagina 5).
- Reglați volumul (*Reglarea volumului*, pagina 6) și afișați luminozitatea (*Reglarea luminozității ecranului*, pagina 6).
- Navigați la destinația dvs. (*Inițierea unei rute*, pagina 23).

Garmin DriveCam Prezentare generală a dispozitivului



①	Microfon pentru comandă vocală sau apelare handsfree
②	Tastă de pornire
③	Port USB de date și de alimentare
④	Slot pentru cardul de memorie
⑤	Slot pentru card de memorie pentru hărți și date

Instalarea cardului de memorie pentru camera de bord

Pentru ca dispozitivul să poată înregistra fișiere video de pe camera de bord încorporată trebuie să instalați un card de memorie pentru cameră. Camera necesită un card de memorie microSD® de la 8 la 512 GB cu o rată de viteză clasa 10 sau mai mare. Puteți folosi cardul de memorie inclus sau puteți achiziționa un card compatibil de la un furnizor de electronice.

NOTĂ: un card de memorie este inclus, astfel încât dispozitivul dvs. este gata de utilizare imediat după ce l-ați dezambalat. Toate cardurile de memorie au o durată de viață limitată și trebuie să fie înlocuite periodic. Dispozitivul dvs. vă alertează atunci când cardul de memorie și-a depășit durata de utilizare și trebuie înlocuit. Puteți urma sfaturile de depanare pentru a extinde durata de utilizare a cardului de memorie ([Cardul meu de memorie s-a deteriorat și trebuie înlocuit.](#), pagina 55).

- 1 Introduceți un card de memorie ① în slotul camerei pentru cardul de memorie ②.

NOTĂ: dacă introduceți cardul de memorie în slotul greșit, camera nu realizează înregistrări video.



- 2 Apăsați-l până se fixează cu un clic.

Indicații de montare

- Nu montați dispozitivul într-un loc care interferează cu câmpul vizual al șoferului.

⚠ AVERTISMENT

Este responsabilitatea dvs. să vă asigurați că locația de montare respectă toate legile și ordonanțele aplicabile și că nu vă blochează câmpul vizual în timpul operării sigure a vehiculului dvs.

- Alegeți o locație care să vă permită să amplasați cablul de alimentare în siguranță.

⚠ AVERTISMENT

Atunci când instalați dispozitivul în vehicul, instalați dispozitivul și cablul de alimentare în siguranță astfel încât să nu interfereze cu comenzile de operare a vehiculului. Interferența cu comenzile de operare a vehiculului poate cauza un accident care ar putea conduce la vătămări corporale sau deces.

- Alegeți un loc care să permită dispozitivului să vă audă vocea în mod clar.
Trebuie evitată amplasarea dispozitivului în apropierea unui difuzor sau a unei duze de ventilație, care poate genera zgomot care interferează cu microfoanele.
- Alegeți un loc care poate fi accesat cu ușurință.
- Alegeți un loc care să ofere camerei de bord o vizibilitate bună a drumului.
Asigurați-vă că ștergătoarele de parbriz curăță zona din fața camerei de bord și evitați amplasarea camerei de bord în spatele unei zone fumurii a parbrizului.
- Curățați bine parbrizul înainte de a instala suportul.

Montarea și alimentarea dispozitivului în Garmin DriveCam vehicul

AVERTISMENT

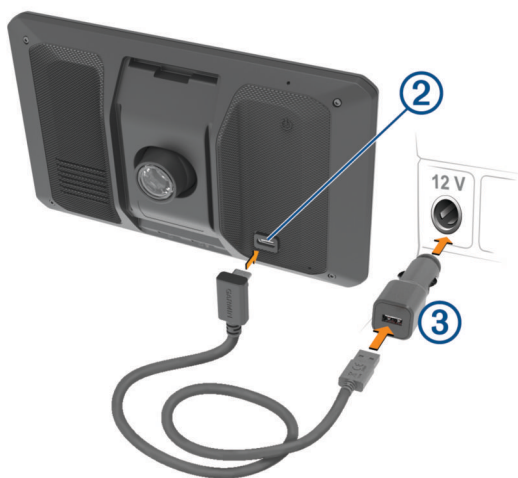
Acest produs conține o baterie cu litiu-ion. Pentru a preveni posibilitatea de rănire sau deteriorarea produselor cauzată de expunerea bateriei la temperaturi extreme, depozitați dispozitivul departe de lumina directă a soarelui.

Înainte de a utiliza dispozitivul alimentat de la baterie, reîncărcați-l.

- 1 Apăsați ventuza pe parbriz și basculați pârghia ① în spate, spre parbriz.



- 2 Conectați cablul de alimentare pentru vehicul în portul USB ② de pe dispozitiv.



- 3 Conectați celălalt capăt al cablului de alimentare a ③ la o sursă de alimentare din vehicul.
- 4 Montați sistemul de cuplare din partea inferioară a suportului în fanta ④ din partea din spate a dispozitivului și apăsați dispozitivul în suport până când se fixează cu un clic.



Pornirea sau oprirea dispozitivului

- Pentru a porni dispozitivul, apăsați tasta de pornire ① sau conectați dispozitivul la sursa de alimentare.



- Pentru a trece dispozitivul în modul de economisire a energiei, apăsați pe butonul de pornire în timp ce dispozitivul este activ.
În modul de economisire a energiei, ecranul este dezactivat și dispozitivul consumă foarte puțină energie electrică, dar se poate activa instantaneu în scopul utilizării.
SUGESTIE: dispozitivul se încarcă mai repede dacă se află în modul de economisire a energiei pe durata încărcării bateriei.
- Pentru a opri complet dispozitivul, mențineți apăsat butonul de pornire până la apariția unui mesaj pe ecran și selectați **Off**.
Solicitarea apare după cinci secunde. Dacă eliberați butonul de pornire înainte de apariția solicitării, dispozitivul va intra în modul de economisire a energiei.

Recepționarea semnalelor GPS

La pornirea dispozitivului de navigare, receptorul GPS trebuie să colecteze datele de la sateliți și să determine locația curentă. Timpul necesar pentru a obține semnalele de la sateliți variază în funcție de mai mulți factori, inclusiv distanța la care vă aflați de locația unde ați utilizat ultima dată dispozitivul de navigație, gradul de vizibilitate a cerului și timpul trecut de la ultima utilizare a dispozitivului. La prima pornire a dispozitivului de navigare, vor fi necesare câteva minute pentru obținerea semnalelor de la sateliți.

- 1 Porniți dispozitivul.
- 2 Așteptați ca dispozitivul să localizeze sateliții.
- 3 Dacă este necesar, ieșiți într-o zonă deschisă, departe de clădiri înalte sau copaci.

 din bara de stare indică intensitatea semnalului de la sateliți. Când cel puțin jumătate din bare sunt pline, dispozitivul este pregătit pentru navigare.

Pictogramele de pe bara de stare

Bara de stare este localizată în partea de sus a meniului principal. Pictogramele de pe bara de stare afișează informații cu privire la funcțiile dispozitivului. Puteți selecta unele pictograme pentru a modifica setările sau pentru a vizualiza informații suplimentare.

	Starea semnalului GPS. Mențineți apăsat pentru a vizualiza precizia GPS și informațiile obținute de la satelit (Vizualizarea stării semnalului GPS, pagina 56).
	Starea tehnologiei Bluetooth®. Selectați pentru a vizualiza setările Bluetooth (Setările rețelelor wireless, pagina 45).
	Intensitatea semnalului Wi-Fi. Selectați pentru a modifica setările wi-fi (Setările rețelelor wireless, pagina 45).
	Conectat la apelarea handsfree. Selectați pentru a efectua un apel telefonic (Apelarea hands-free, pagina 36).
9:10	Oră curentă. Selectați pentru a seta ora (Setarea orei, pagina 47).
	Nivel de încărcare a bateriei.
	Starea conexiunii aplicației Garmin Drive™ (Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 33).
53°C	Temperatură. Selectați pentru a vizualiza prognoza meteo (Vizualizarea prognozei meteo, pagina 39).
	Starea de înregistrare a camerei de bord. Selectați pentru a deschide comenzile camerei de bord.

Utilizarea butoanelor de pe ecran

Butoanele de pe ecran permit navigarea în paginile, meniurile și opțiunile de meniu ale dispozitivului dvs.

- Selectați  pentru a reveni la ecranul meniului anterior.
- Țineți apăsat  pentru a reveni la meniul principal.
- Selectați  sau  pentru a parcurge liste sau meniuri.
- Țineți apăsat  sau  pentru a derula mai rapid.
- Selectați  pentru a vedea un meniu contextual de opțiuni pentru ecranul curent.

Reglarea volumului

- 1 Selectați .
- 2 Selectați o opțiune:
 - Utilizați bara glisantă pentru a regla volumul.
 - Selectați  pentru a dezactiva sunetul dispozitivului.
 - Selectați o casetă de selectare pentru a activa sau dezactiva opțiuni de sunet suplimentare.

Utilizarea mixerului audio

Puteți folosi mixerul audio pentru a seta nivelurile de volum pentru diferitele tipuri de avertizări și mesaje audio, de ex. indicații de navigare sau apeluri telefonice. Nivelul pentru fiecare tip de sunet reprezintă un procentaj din volumul unității principale.

- 1 Selectați .
- 2 Selectați **Mixer**.
- 3 Folosiți glisoarele pentru a ajusta volumul pentru fiecare tip de sunet.

Activare și dezactivare sunete și surse audio

Puteți porni sau opri sursele audio specifice și sunetele sistemului fără să fie afectate celelalte surse audio.

- 1 Selectați .
- 2 În secțiunea **Sounds**, selectați o opțiune:
 - Pentru a permite dispozitivului să redea instrucțiuni de navigare și indicații, selectați caseta de validare **Spoken Navigation**.
 - Pentru a permite dispozitivului să redea alerte de trafic și instrucțiuni, selectați caseta de validare **Spoken Traffic Alerts**.
 - Pentru a permite dispozitivului să redea un ton atunci când este declanșată o alertă de informare a șoferului, selectați caseta de validare **Alerts and Tones**.
 - Pentru a permite dispozitivului să redea un sunet atunci când atingeți butoane de pe ecran, selectați caseta de validare **Button Presses**.

Reglarea luminozității ecranului

- 1 Selectați  > **Display** > **Brightness**.
- 2 Utilizați bara glisantă pentru a regla luminozitatea.

Cameră de bord

Alinierea camerei

AVERTISMENT

Nu încercați să aliniați camera în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Este posibil ca funcțiile avansate de asistență la volan să nu funcționeze corect dacă nu este aliniată camera. Trebuie să aliniați camera de bord de fiecare dată când montați sau re poziționați dispozitivul.

- 1 Selectați  > **Dash Cam** > **Camera Placement**.
- 2 Selectați **Horizontal Placement** și selectați locația pe orizontală a dispozitivului pe parbriz.
- 3 Selectați **Vehicle Height** și selectați tipul vehiculului dvs.
- 4 Selectați **Alignment**.
- 5 Înclinați dispozitivul și rotiți camera în stânga și în dreapta pentru a o alinia.
Camera trebuie să fie orientată drept înainte, iar linia orizontului trebuie să fie centrată între partea de sus și partea de jos a parbrizului.

Înregistrarea cu camera de bord

ATENȚIONARE

Anumite jurisdicții pot interzice sau reglementa înregistrările audio și video sau realizarea de fotografii. Jurisdicțiile pot solicita ca toate părțile să ia la cunoștință și să își ofere consimțământul înainte de a înregistra audio și video sau de a realiza fotografii. Este responsabilitatea dvs. să cunoașteți și să respectați toate legile, reglementările și orice alte restricții din jurisdicția dvs.

Camera de bord înregistrează videoclipul pe cardul de memorie al camerei. Implicit, dispozitivul începe imediat să înregistreze videoclipuri atunci când este pornit și continuă înregistrarea până când este oprit. În cazul în care cardul de memorie este plin, dispozitivul șterge automat cele mai vechi videoclipuri nesalvate pentru a crea spațiu pentru un nou videoclip.

Atunci când se activează opțiunea de ștergere imediată, dispozitivul șterge permanent videoclipurile nesalvate mai vechi de 3 minute și șterge toate videoclipurile nesalvate decât ori este oprit. Puteți dezactiva această opțiune în setările camerei ([Setările camerei de bord, pagina 46](#)).

Puteți salva înregistrarea unui videoclip pentru a preveni suprascrierea sau ștergerea acestuia..

Salvarea unei înregistrări cu camera de bord

Puteți salva o porțiune din videoclipul înregistrat pentru a preveni suprascrierea acestuia cu un nou videoclip. Prin setarea din fabrică, dispozitivul folosește un senzor pentru a detecta posibilele coliziuni și salvează înregistrarea video realizată înainte, în timpul și după evenimentul detectat. Puteți salva înregistrarea video și manual în orice moment.

- 1 În timp ce camera de bord înregistrează, selectați **Dash Cam** > .
Dispozitivul salvează înregistrarea video înainte, în timpul și după ce selectați .
- 2 Selectați din nou  pentru a extinde durata de înregistrare salvată (opțional).
Un mesaj indică salvarea videoclipului.

Cardul de memorie are o capacitate de stocare limitată. După ce salvați o înregistrare video, trebuie să o transferați pe calculator sau pe altă unitate de stocare externă pentru stocare permanentă ([Videoclipuri pe computerul dvs., pagina 8](#)).

Oprirea sau pornirea înregistrării pentru camera video de bord

- 1 Selectați **Dash Cam**.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a opri înregistrarea, selectați .
SUGESTIE: prin setarea din fabrică, înregistrarea începe automat data viitoare când porniți dispozitivul. Puteți dezactiva această opțiune în setările camerei ([Setările camerei de bord, pagina 46](#)).
 - Pentru a începe înregistrarea, selectați .

Activarea sau dezactivarea înregistrării audio

ATENȚIONARE

Este posibil ca în unele jurisdicții să fie interzisă înregistrarea audio în vehicul sau ar putea fi necesar ca toți pasagerii să fie înștiințați cu privire la înregistrare și să își ofere consimțământul înainte de a realiza înregistrări audio în vehicul. Dvs. vă revine responsabilitatea de a cunoaște și de a respecta toate legile și restricțiile din jurisdicția dvs.

Dispozitivul poate înregistra sunet utilizând microfonul încorporat în timp ce realizează înregistrarea video. Puteți activa și dezactiva oricând înregistrarea audio.

Selectați  > **Dash Cam** > **Record Audio**.

Vizualizarea clipurilor video și a fotografiilor

NOTĂ: dispozitivul întrerupe înregistrarea video în timp ce vizionați fișiere video sau fotografii.

1 Selectați **Gallery > Yes**.

2 Selectați un fișier video sau o fotografie.

Dispozitivul afișează fișierul video sau fotografia. Redarea video începe automat. Dacă fotografia sau fișierul video include informații despre loc, o hartă arată locația.

Videoclipuri pe computerul dvs.

Conținutul media este stocat în folderul DCIM de pe cardul de memorie al camerei. Înregistrările video sunt stocate în format MP4. Fotografiile sunt stocate în format JPG. Puteți vizualiza și transfera conținutul media conectând cardul de memorie sau dispozitivul la computer ([Conectarea dispozitivului la computer, pagina 54](#)).

Conținutul media este sortat în câteva foldere.

100EVENT: conține înregistrările video salvate automat atunci când dispozitivul a detectat un incident.

101PHOTO: conține fotografii.

102SAVED: conține înregistrările video salvate manual de către utilizator.

105UNSVD: conține înregistrări video nesalvate. Dispozitivul suprascrie cea mai veche înregistrare video nesalvată atunci când spațiul de stocare pentru înregistrări video nesalvate este plin.

Ștergerea unei înregistrări video sau a unei fotografii

1 Selectați **Gallery > Yes**.

2 Selectați un fișier video sau o fotografie.

3 Selectați  **> Yes**.

Stocare în Vault

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă pentru toate țările.

Puteți încărca, gestiona și partaja înregistrările de pe camera de bord pe un drive de stocare online, securizat utilizând Vault. Camera de bord încarcă automat videoclipurile salvate în Vault atunci când este conectată la o rețea Wi-Fi®.

Puteți stoca videoclipurile în Vault pentru maximum 24 de ore cu contul dvs. Garmin Drive. Nu există o limită de dimensiune pentru cantitatea de date pe care le puteți stoca. Puteți achiziționa un abonament Vault opțional din aplicația Garmin Drive de pe smartphone-ul dvs. pentru a extinde timpul de stocare.

NOTĂ: camera de bord trebuie să fie conectată la o rețea Wi-Fi pentru a utiliza această funcție.

Upgrade-ul abonamentului Vault

Puteți achiziționa un abonament Vault opțional pentru a extinde perioada de stocare.

1 Din aplicația Garmin Drive de pe smartphone, selectați  **> Acces Vault > Aveți nevoie de mai mult timp?**

2 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

Partajarea unui videoclip

Puteți partaja un link securizat către un videoclip înregistrat de camera de bord din Vault.

1 Din aplicația Garmin Drive de pe smartphone, selectați **Vault**.

2 Selectați un videoclip și apoi selectați **Partajare securizată**.

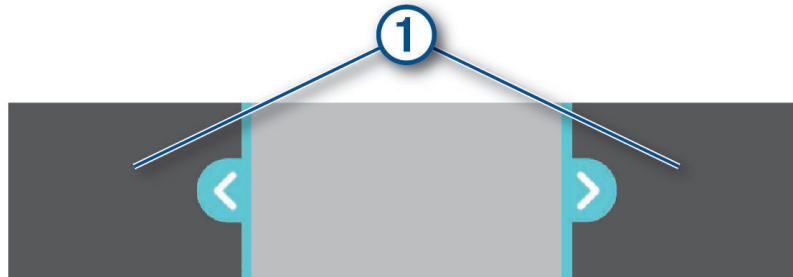
3 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

Editarea și exportul unui videoclip

Puteți trunchia lungimea videoclipului pentru a elimina imaginile video inutile înainte de a-l exporta în Vault.

NOTĂ: videoclipurile stocate în Vault nu pot fi decupate.

- 1 Când vizualizați un videoclip, trageți de barele glisante pentru trunchiere ① de pe bara de progres a clipului video la stânga sau la dreapta pentru a trunchia lungimea videoclipului.



- 2 Bifați caseta de selectare **Includere sunet** pentru a include materialul audio înregistrat (opțional).

- 3 Selectați ➤ sau selectați **Export**.

NOTĂ: atunci când exportați un videoclip, trebuie să păstrați aplicația în prim-plan.

Aplicația exportă videoclipul trunchiat în Vault și îl salvează pe smartphone-ul dvs.

- 4 După ce exportul videoclipului este finalizat, selectați o opțiune (opțional):

- Pentru a elimina videoclipul de pe cardul de memorie al camerei, selectați **Îndepărtați de pe cameră**.
- Pentru a reveni la galerie, selectați ➤ sau selectați **Finalizare**.

Dezactivarea unui link către un videoclip partajat

Puteți dezactiva un link către un videoclip partajat anterior din Vault. Atunci când dezactivați linkul, videoclipul este setat ca privat și linkul și codul de acces sunt dezactivate.

- 1 Din aplicația Garmin Drive de pe smartphone, selectați **Vault**.
- 2 Selectați un videoclip și apoi selectați **Dezactivare link** > **Continuare**.

Eliminarea unui videoclip din Vault

- 1 Din aplicația Garmin Drive de pe smartphone, selectați **Vault**.
- 2 Selectați un videoclip și apoi selectați **Eliminare din {0}** > **Continuare**.

Funcții activate vocal

⚠ AVERTISMENT

Dispozitivul Garmin DriveCam folosește procesarea limbajului natural pentru a înțelege intenția solicitărilor vocale. Puteți adresa întrebări sau rosti comenzi în limbajul natural, folosind propoziții complete. Manualul cuprinde multe exemple de fraze, dar puteți încerca să vorbiți cu dispozitivul utilizând un limbaj familiar dvs.

Navigarea activată vocal Garmin® vă permite să căutați locații și adrese, să inițiați rute cu indicații pas cu pas, să realizați apeluri telefonice prin hands-free și multe altele. Puteți lansa navigarea activată vocal Garmin rostind expresia *OK, Garmin* urmată de o solicitare.

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse sau pentru toate limbile.

Sfaturi referitoare la comanda vocală

- Vorbiți pe un ton normal, direcționând vocea către dispozitiv.
- Reduceți zgomotele de fundal, precum vocile sau radioul, pentru a îmbunătăți precizia funcției de recunoaștere vocală.
- Răspundeți la solicitările de pe dispozitiv în funcție de necesități.

Lansarea Navigării activate vocal Garmin

Navigarea activată vocal Garmin vă permite să faceți solicitări vocale folosind limbajul curent, pentru a căuta locații și adrese, pentru a începe rute cu indicații pas cu pas, pentru a realiza apeluri telefonice prin hands-free și multe altele.

- Rostiți *OK, Garmin* și faceți o solicitare vocală.

De exemplu, puteți spune fraze ca acestea:

- *OK, Garmin, du-mă acasă.*
- *OK, Garmin, unde este biblioteca?*

Inițierea unei rute

Deplasarea către o locație salvată prin comenzi vocale

Inițierea unei rute pe dispozitivul Garmin DriveCam este utilă de fiecare dată când călătoriți către o locație salvată, chiar dacă este posibil să știți deja cum să ajungeți acolo. Dispozitivul vă poate ajuta să evitați întârzierile în trafic și lucrările de construcții raportate care pot afecta ruta dvs.

Puteți rosti fraze precum acestea pentru a iniția o rută către locațiile salvate ([Salvarea locurilor, pagina 22](#)).

- *OK, Garmin, du-mă acasă.*
- *OK, Garmin, du-mă la muncă.*
- *OK, Garmin, începe o rută către școală.*

Deplasarea la o adresă prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a iniția o rută către o adresă din apropiere sau către o adresă dintr-un anumit oraș.

- *OK, Garmin, du-mă la One Garmin Way.*
- *OK, Garmin, începe o rută la twelve hundred East 151st Street în Olathe, Kansas.*

Deplasarea către locația unei companii sau o locație desemnată prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a căuta și a naviga către o companie sau o locație după nume sau categorie.

Locații din apropiere

- *oK Garmin, găsește o cafenea.*
- *OK, Garmin, unde este biblioteca?*
- *OK, Garmin, du-mă la Starbucks.*

Locații în apropierea unui alt oraș

- *oK, Garmin, găsește mâncare mexicană lângă Denver, Colorado.*
- *OK, Garmin, găsește The Field Museum lângă Chicago, Illinois.*
- *OK, Garmin, găsește Casa Bonita lângă Denver, Colorado.*

Locații în apropierea unei intersecții

- *oK, Garmin, găsește un restaurant de tip barbecue lângă 12th Street și Vine Street.*
- *OK, Garmin, găsește Arthur Bryant's Barbecue lângă 12th Street și Vine Street.*

Deplasarea către un oraș sau o intersecție prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a găsi și a naviga către un oraș sau o intersecție.

- *OK, Garmin, găsește Chandler, Arizona.*
- *OK, Garmin, găsește Michigan Avenue și Erie Street.*

Verificarea orei de sosire

Când o rută este activă, puteți rosti o frază pentru a verifica ora estimată de sosire la destinație.

Rostiți *OK, Garmin, la ce oră ajungem?*.

Oprirea traseului prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a opri navigarea pe o rută.

- *OK, Garmin, oprește traseul.*
- *OK, Garmin, oprește navigația.*

Controlarea camerei prin comenzi vocale

1 Rostiți **OK Garmin** pentru a activa funcția de control vocal.

Camera redă un sunet și începe ascultarea comenzii.

2 Rostiți o comandă:

- Pentru a salva o înregistrare video, spuneți **Save Video**.
- Pentru a face o fotografie, spuneți **Take a picture**.

Camera redă un sunet când vă recunoaște comanda.

Efectuarea unui apel telefonic utilizând comanda vocală

Puteți utiliza comanda vocală pentru a apela un contact din agendă telefonică a smartphone-ului asociat.

Rostiți *OK, Garmin, apelează* și spuneți numele contact.

De exemplu, puteți spune *OK, Garmin, apelează-o pe mama..*

Schimbarea setărilor dispozitivului prin comandă vocală

Puteți rosti fraze precum acestea pentru a configura setările dispozitivului la o valoare între 0 și 10.

- *OK Garmin, mărește volumul.*
- *OK Garmin, setează volumul la 0.*
- *OK Garmin, setează volumul la 9.*
- *OK Garmin, redu luminozitatea.*
- *OK Garmin, setează luminozitatea la 5.*

Funcții și alerte de informare a șoferului

⚠ ATENȚIE

Funcțiile de alerte pentru șofer și pentru limita de viteză au rol exclusiv informativ și nu înlocuiesc responsabilitatea dvs. de a respecta toate limitele de viteză de pe indicatoarele rutiere și de a conduce permanent în siguranță. Garmin nu va fi responsabilă pentru nicio amendă de circulație sau citație pe care o puteți primi pentru nerespectarea legilor și semnelor de circulație aplicabile.

Dispozitivul dvs. oferă caracteristici care pot încuraja condusul în siguranță și pot spori eficiența, chiar și atunci când conduceți într-o zonă cunoscută. Dispozitivul redă un mesaj sau un ton audibil și afișează informații pentru fiecare alertă în parte. Puteți activa sau dezactiva tonul sau mesajul audibil pentru anumite tipuri de alertă. Nu toate alertele sunt disponibile în toate zonele.

Școli: dispozitivul redă un sunet și afișează limita de viteză (dacă este disponibilă) până la școală sau zona cu școli.

Limită de viteză depășită: dispozitivul afișează un contur roșu pe pictograma de limită de viteză când depășiți limita de viteză valabilă pentru drumul pe care vă aflați.

Limită de viteză redusă: dispozitivul redă un ton și afișează limita de viteză ce urmează a intra în vigoare, astfel încât să fiți pregătit să reduceți viteza.

Contrasens pe o stradă cu sens unic: dispozitivul redă un mesaj și afișează un avertisment pe întreg ecranul dacă vă deplasați pe sensul interzis pe o stradă cu sens unic. Marginile ecranului devin roșii, iar alerta rămâne în partea de sus a ecranului până când părăsiți strada cu sens unic sau corectați direcția de deplasare.

Trecere la nivel cu calea ferată: dispozitivul afișează distanța până la o trecere la nivel cu calea ferată.

Traversare animale: dispozitivul redă un sunet pentru a indica o zonă de trecere pentru animale.

Curbe: dispozitivul redă un sunet pentru a indica o curbă pe drum.

Trafic mai lent: dispozitivul redă un ton pentru a indica porțiunea de trafic mai lent atunci când vă apropiați de aceasta cu o viteză mai mare. Dispozitivul dvs. trebuie să primească informații despre trafic pentru a utiliza această funcție ([Trafic, pagina 38](#)).

Zonă în construcție: dispozitivul redă un sunet și afișează un mesaj atunci când vă apropiați de o zonă în construcție.

Bandă de circulație închisă: dispozitivul redă un sunet și afișează un mesaj atunci când vă apropiați de o bandă de circulație închisă.

Planificarea pauzei: dispozitivul redă un ton și sugerează zone de odihnă după ce ați condus mai mult timp fără oprire.

Avertisment de coliziune frontală: dispozitivul vă alertează atunci când detectează că nu păstrați distanța de siguranță între vehiculul dvs. și cel din față.

Avertisment de părăsire a benzii de circulație: dispozitivul vă avertizează atunci când detectează că depășiți accidental marcajul de separare dintre benzile de circulație.

Alertă de pornire: dispozitivul redă un ton și afișează o alertă când se normalizează traficului.

Activarea sau dezactivarea alertelor pentru șofer

Puteți activa sau dezactiva mai multe tipuri de alerte pentru șofer.

- 1 Selectați  > **Driver Assistance** > **Driver Alerts**.
- 2 Bifați sau debifați caseta de selectare din dreptul fiecărei alerte.

Camerele la semafoare și radarele fixe

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau consecințele utilizării unei lumini roșii sau a bazei de date a camerelor radar.

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

În unele zone și pentru unele modele sunt disponibile informații despre locațiile camerelor la semafoare și a radarilor fixe. Dispozitivul vă anunță când vă apropiați de o viteză raportată pentru drum sau de o cameră video de monitorizare a traficului.

- În anumite zone, dispozitivul dvs. poate primi date în timp real despre semafoare și radare fixe în timp ce sunteți conectați la un smartphone care rulează aplicația Garmin Drive.
- Puteți utiliza software-ul Garmin Express™ (garmin.com/express) pentru a actualiza baza de date cu camere de pe dispozitivul dvs. Actualizați frecvent dispozitivul pentru a primi cele mai noi informații cu privire la camerele video de supraveghere.

Sistemul avansat de asistență pentru șofer

Dispozitivul dvs. include un sistem avansat de asistență pentru șofer (ADAS), care folosește camera de bord integrată pentru a vă avertiza sau a vă atenționa în legătură cu mediul în care conduceți.

Puteți activa sau dezactiva fiecare dintre funcțiile avansate de asistență pentru șofer din setările Driver Assistance (*Setări pentru Asistență șofer, pagina 45*).

Alertă de pornire

Alerta de pornire redă un ton și afișează o alertă când vehiculele oprite din fața dvs. se pun din nou în mișcare. Această alertă este afișată numai după ce vehiculul din față s-a deplasat substanțial, iar vehiculul dvs. a rămas oprit. Această funcție poate fi utilă în cazul semafoarelor sau întârzierilor de trafic. Această caracteristică folosește camera de bord pentru a detecta vehiculul oprit sau aflat în mișcare și necesită o bună vizibilitate a drumului.



Sistemul de avertizare pentru coliziune frontală

AVERTISMENT

Sistemul de avertizare pentru coliziune frontală (FCWS) are doar scop informativ și nu înlocuiește responsabilitatea dvs. de a observa toate condițiile de drum și trafic, de a respecta toate reglementările de trafic și de a conduce permanent în siguranță. Sistemul FCWS se bazează pe cameră pentru a furniza un avertisment privind vehiculele din față și, prin urmare, poate avea o funcționalitate limitată în condiții de vizibilitate redusă. Pentru mai multe informații, accesați garmin.com/warnings.

Dispozitivul vă avertizează atunci când detectează că se păstrează distanța de siguranță între vehiculul dvs. și cel din față. Dispozitivul identifică viteza vehiculului dumneavoastră folosind GPS-ul și calculează o distanță sigură pe care trebuie să o mențineți în funcție de viteza dumneavoastră. FCWS se activează atunci când viteza autovehiculului dumneavoastră depășește 65 km/h (40 mph).

Atunci când detectează că sunteți prea aproape de vehiculul din față, dispozitivul emite o alertă sonoră, iar în partea de sus a ecranului apare un mesaj de avertizare.



Sfaturi privind performanța sistemului de avertizare pentru coliziune frontală

Există câțiva factori care afectează sistemul de avertizare pentru coliziune frontală (FCWS). Anumite condiții pot împiedica funcția FCWS să detecteze vehiculul din fața dumneavoastră.

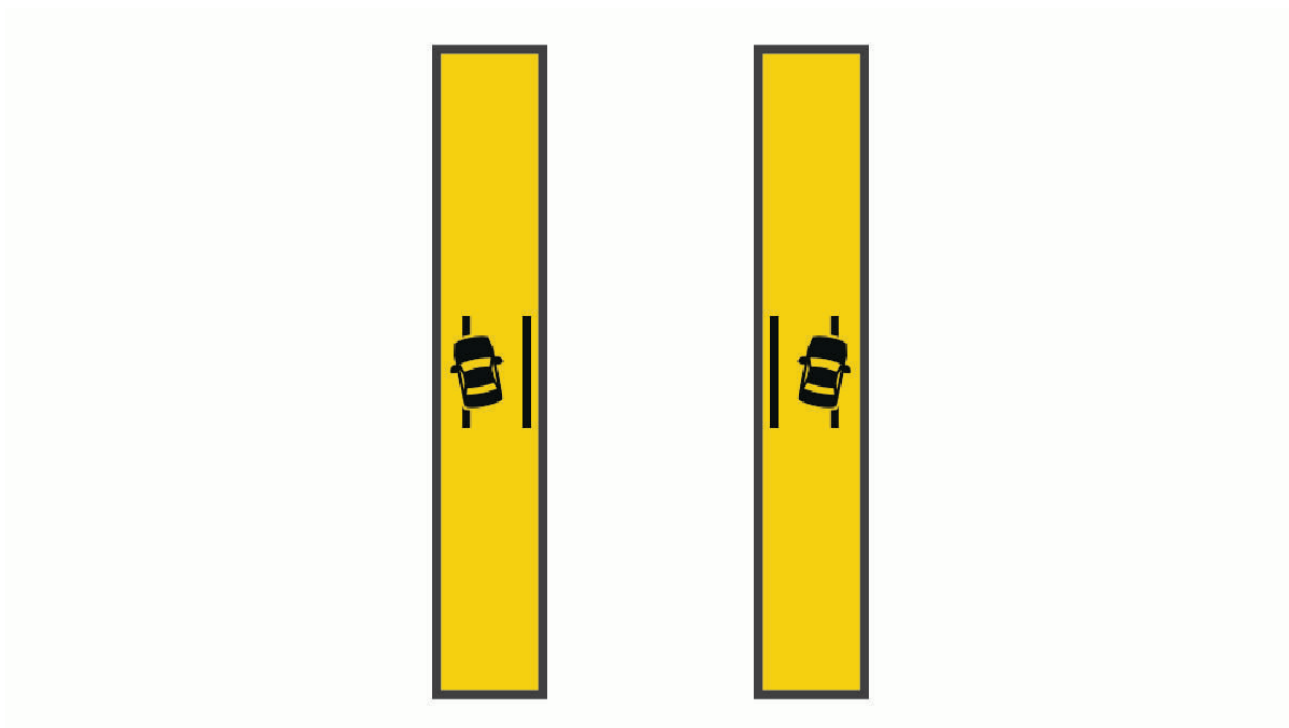
- Funcția FCWS se activează numai când viteza autovehiculului dumneavoastră depășește 65 km/h (40 mph).
- Funcția FCWS nu poate detecta un vehicul din fața dumneavoastră dacă unghiul de vizualizare al camerei este obstrucționat de ploaie, ceață, zăpadă, soare sau lumină de faruri sau dacă este întuneric.
- Este posibil ca funcția FCWS să nu funcționeze corect dacă nu este aliniată corect camera.
- Este posibil ca funcția FCWS să nu poată detecta vehicule aflate la o distanță mai mare de 40 m (130 ft.) sau mai mică de 5 m (16 ft.).
- Este posibil ca funcția FCWS să nu funcționeze corect dacă setările de amplasare a camerei nu indică corect înălțimea autovehiculului sau locul în care este amplasat dispozitivul în vehicul.

Sistemul de avertizare la părăsirea benzii

AVERTISMENT

Funcția sistem de avertizare la părăsirea benzii (LDWS) are doar scop informativ și nu înlocuiește responsabilitatea dvs. de a observa toate condițiile de drum și trafic, de a respecta toate reglementările de trafic și de a conduce permanent în siguranță. LDWS se bazează pe cameră pentru a emite avertismente legate de marcatorii de bandă și, în consecință, poate avea o funcționalitate limitată în condiții de vizibilitate redusă. Pentru mai multe informații, accesați garmin.com/warnings.

Funcția LDWS vă avertizează atunci când dispozitivul detectează că riscați să depășiți din greșeală limita benzii. De exemplu, dispozitivul vă avertizează dacă treceți peste o linie continuă. Funcția LDWS vă avertizează numai când viteza vehiculului dumneavoastră depășește 65 km/h (40 mph). Alerta apare în partea stângă sau dreaptă a ecranului pentru a indica ce limită a benzii ați depășit.



NOTĂ: ca LDWS să funcționeze cât mai bine, trebuie să setați opțiunea Camera Placement să indice locația dispozitivului din vehiculul dvs.

Setarea opțiunii Amplasare cameră

Puteți instala dispozitivul în stânga, în centrul sau în dreapta parbrizului sau panoului de bord. Ca LDWS să funcționeze cât mai bine, setați opțiunea Camera Placement să indice locația dispozitivului în vehicul.

- 1 Selectați  > **Dash Cam** > **Camera Placement** > **Horizontal Placement**.
- 2 Selectați locația dispozitivului.

Sfaturi privind performanța sistemului de avertizare la părăsirea benzii

Există câțiva factori care afectează sistemul de avertizare la părăsirea benzii (LDWS). Anumite condiții pot împiedica funcția LDWS să detecteze părăsirea benzii.

- Funcția LDWS vă avertizează numai când viteza vehiculului dumneavoastră depășește 65 km/h (40 mph).
- Este posibil ca funcția LDWS să nu funcționeze corect dacă nu este aliniată corect camera.
- Este posibil ca funcția LDWS să nu funcționeze corect dacă setările de amplasare a camerei nu indică corect înălțimea autovehiculului sau locul în care este amplasat dispozitivul în vehicul .
- Pentru funcția LDWS este nevoie de vizibilitate clară și permanentă asupra liniilor care delimitează benzile.
 - Este posibil ca părăsirea benzii să nu fie detectată dacă vizibilitatea este obstrucționată de ploaie, ceață, zăpadă, umbre intense, soare sau lumini ale farurilor, lucrări de construcții sau alte obstacole.
 - Este posibil ca părăsirea benzii să nu fie detectată dacă liniile de delimitare a benzilor sunt trasate greșit, nu există sau sunt șterse.
- Este posibil ca funcția LDWS să nu detecteze părăsirea benzii pe drumuri extrem de late, de înguste sau de sinuoase.

Găsirea și salvarea locațiilor

Hărțile detaliate încărcate în dispozitiv conțin locații cum ar fi restaurante, hoteluri și service-uri auto, precum și informații privind străzile. Meniul Where To? vă ajută să găsiți destinația oferind mai multe metode de navigare, căutare și salvare a acestor informații.

Din meniul principal, selectați **Where To?**.

- Pentru a căuta rapid în toate locațiile pe dispozitiv, selectați **Search** (*Găsirea unei locații utilizând bara de căutare, pagina 16*).
- Pentru a găsi o adresă, selectați **Address** (*Găsirea unei adrese, pagina 17*).
- Pentru a trece în revistă sau a găsi puncte de interes preîncărcate, în funcție de categorie, selectați **Categories** (*Găsirea unui loc după categorie, pagina 18*).
- Pentru a căuta în apropierea unui alt oraș sau a unei alte zone, selectați  în dreptul zonei de căutare curente (*Schimbarea zonei de căutare, pagina 18*).
- Pentru a vizualiza și a edita locațiile salvate, selectați **Saved** (*Salvarea locurilor, pagina 22*).
- Pentru a vizualiza locațiile pe care le-ați selectat recent dintre rezultatele căutării, selectați **Recent** (*Vizualizarea locațiilor găsite recent, pagina 21*).
- Pentru a trece în revistă și a căuta puncte de interes Foursquare®, selectați **Foursquare®** (*Căutarea punctelor de interes Foursquare, pagina 19*).
- Pentru a răsfoi și a căuta Tripadvisor® evaluări ale călătorului, selectați **Tripadvisor** (*Tripadvisor, pagina 19*).
- Pentru a găsi parcuri naționale și a explora hărțile parcurilor, selectați **National Parks** (*Găsirea parcurilor naționale, pagina 19*).
- Pentru a naviga la coordonate geografice specifice, selectați **Coordinates** (*Găsirea unei locații folosind coordonatele, pagina 20*).

Găsirea unei locații utilizând bara de căutare

Puteți să utilizați bara de căutare pentru a căuta locații introducând o categorie, un nume de marcă, o adresă sau un nume de oraș.

- 1 Selectați **Where To?**.
- 2 Selectați **Search** în bara de căutare.
- 3 Introduceți tot termenul de căutare sau o parte a acestuia.
Termenii de căutare sugerați vor apărea sub bara de căutare.
- 4 Selectați o opțiune:
 - Pentru a căuta un tip de unitate comercială, introduceți un nume de categorie (de exemplu „cinematografe”).
 - Pentru a căuta numele unei unități comerciale, introduceți parțial sau integral numele acesteia.
 - Pentru a căuta o adresă în apropierea dvs., introduceți numărul casei și numele străzii.
 - Pentru a căuta o adresă dintr-un alt oraș, introduceți numărul casei, numele străzii, orașul și județul.
 - Pentru a căuta un oraș, introduceți orașul și județul.
 - Pentru a căuta coordonate, introduceți coordonatele pentru latitudine și longitudine.
- 5 Selectați o opțiune:
 - Pentru a căuta utilizând un termen de căutare sugerat, selectați termenul respectiv.
 - Pentru a căuta utilizând textul introdus, selectați .
- 6 Dacă este necesar, selectați o locație.

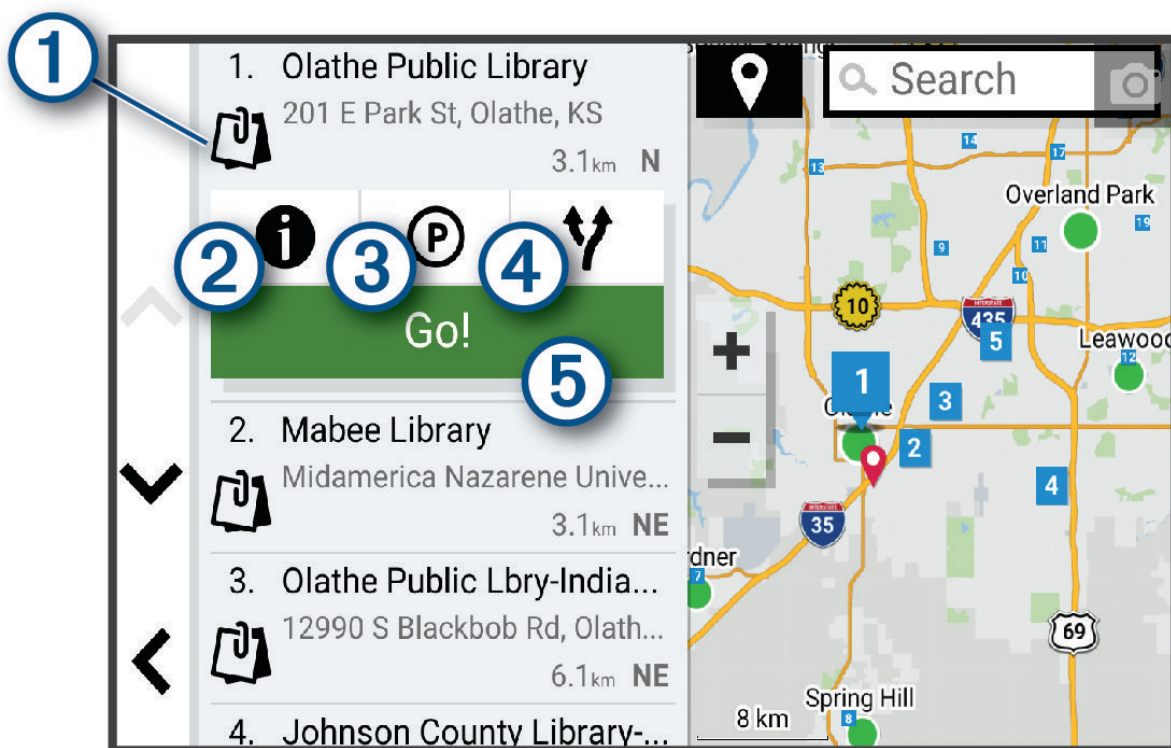
Găsirea unei adrese

NOTĂ: ordinea pașilor poate să se modifice în funcție de datele hărții încărcate pe dispozitiv.

- 1 Selectați **Where To?**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  pentru a căuta în apropierea altui oraș sau altei zone.
- 3 Selectați **Address**.
- 4 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile adresei.
- 5 Selectați adresa.

Rezultatele căutării de locații

Rezultatele căutării de locații apar într-o listă, cu locația cea mai apropiată la început. Pe hartă apare și fiecare locație numerotată. Puteți derula în jos pentru a vedea mai multe rezultate.

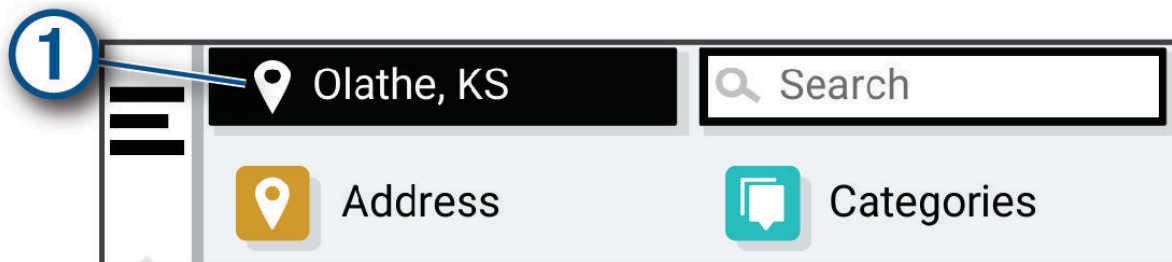


①	Selectați o locație pentru a vizualiza meniul de opțiuni.
② 	Selectați pentru a vizualiza informații detaliate despre locație.
③ 	Selectați pentru a găsi zone de parcare din apropierea locației.
④ 	Selectați pentru a vizualiza rute alternative către locație.
⑤ Go!	Selectați pentru a începe să navigați către locație utilizând ruta recomandată.

Schimbarea zonei de căutare

În mod implicit, dispozitivul găsește locații în apropierea locației dvs. curente. De asemenea, puteți căuta și alte zone, în apropierea destinației dvs., în apropierea unui oraș sau de-a lungul rutei active.

- 1 Selectați **Where To?**.
- 2 Selectați  alături de zona curentă de căutare ①.



- 3 Selectați o zonă de căutare.
- 4 Dacă este necesar, urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a selecta o anumită locație.

Zona de căutare selectată apare alături de . Atunci când căutați o locație utilizând oricare dintre opțiunile din meniul Where To?, dispozitivul sugerează mai întâi locații de lângă această zonă.

Puncte de interes

ATENȚIONARE

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Un punct de interes este un loc pe care îl considerați util sau interesant. Punctele de interes sunt organizate după categorii și pot include destinații de călătorie populare, precum benzinării, restaurante, hoteluri și locații de divertisment.

Găsirea unui loc după categorie

- 1 Selectați **Where To?**.
- 2 Selectați o categorie sau selectați **Categories**.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.
- 4 Selectați o locație.

Căutarea în cadrul unei categorii

După ce ați efectuat o căutare a unui punct de interes, anumite categorii pot afișa o listă de Căutare rapidă care afișează ultimele patru destinații pe care le-ați selectat.

- 1 Selectați **Where To? > Categories**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați o opțiune:
 - Selectați o destinație din lista de căutare rapidă aflată în partea dreaptă a ecranului.
Lista de căutare rapidă oferă o listă de locații găsite recent din categoria selectată.
 - Selectați o subcategorie, dacă este necesar, apoi selectați o destinație.

Găsirea parcurilor naționale

Modelele de dispozitiv care includ hărți pentru America de Nord sau Statele Unite, includ de asemenea informații detaliate pentru parcuri naționale din Statele Unite. Puteți naviga la un parc național sau o locație dintr-un parc național.

1 Selectați **Where To? > National Parks**.

Apare o listă de parcuri naționale, cel mai apropiat parc fiind în fruntea listei.

2 Selectați **Search** și introduceți tot sau o parte din numele parcului pentru a restrânge rezultatele (opțional).

3 Selectați un parc național.

Se va afișa o listă cu categorii pentru locațiile dotărilor și facilităților din parc sub numele parcului.

4 Selectați o opțiune:

- Pentru a începe navigarea către parc, selectați **Go!**.
- Pentru a vizualiza mai multe informații despre parc și pentru a explora dotările și facilitățile parcului, selectați **i**.
- Pentru a găsi rapid o locație în parc, selectați o categorie din lista de sub numele parcului și selectați o locație.

Explorarea dotărilor și facilităților din parcurile naționale

Pe modelele din America de Nord, puteți explora informații detaliate despre dotări și facilități disponibile într-un parc național și puteți naviga către locații specifice din parc. De exemplu, puteți găsi locații de campare, repere, centre pentru vizitatori și atracții populare.

1 Din rezultatele căutării, selectați un parc național.

Apare o listă de categorii pentru dotările și facilitățile din parc.

2 Selectați o categorie.

3 Selectați o locație, apoi selectați **Go!**.

Foursquare

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor furnizate de Foursquare.

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Foursquare este o rețea socială bazată pe locație. Dispozitivul dvs. include milioane de puncte de interes Foursquare preîncărcate, care sunt indicate de sigla Foursquare din rezultatele dvs. de căutare a locației.

Căutarea punctelor de interes Foursquare

Puteți căuta puncte de interes Foursquare încărcate în dispozitivul dvs.

Selectați **Where To? > Foursquare®**.

Vizualizare Foursquare Detalii locație

Puteți vizualiza Foursquare informațiile despre locație și clasificările utilizatorilor.

1 Din rezultatele căutării de locație, selectați un punct de interes Foursquare.

2 Selectați **i**.

Tripadvisor

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor Tripadvisor.

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Dispozitivul dvs. include clasificări ale călătorilor Tripadvisor. Clasificările Tripadvisor apar automat în lista cu rezultatele căutării pentru restaurante, hoteluri și puncte de atracție. Puteți căuta și puncte de interes Tripadvisor din apropiere și le puteți ordona după distanță sau popularitate.

Găsirea punctelor de interes Tripadvisor

- 1 Selectați **Where To? > Tripadvisor**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.
Va apărea o listă a punctelor de interes Tripadvisor din apropiere, corespunzătoare categoriei.
- 4 Selectați **Sort Results** pentru a filtra punctele de interes afișate după distanță sau popularitate (opțional).
- 5 Selectați , apoi introduceți un termen de căutare (opțional).

Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire

NOTĂ: este posibil ca această funcție să nu fie disponibilă în toate zonele sau pentru toate modelele de produse.

Puteți crea o rută la un punct de interes (POI) în cadrul unui loc de întâlnire mai mare, precum un magazin, un mall sau un terminal specific dintr-un aeroport.

- 1 Selectați **Where To? > Search**.
- 2 Introduceți numele punctului de întâlnire și selectați .
- 3 Selectați locul de întâlnire.
Se va afișa o listă de categorii pentru punctele de interes din locul de întâlnire.
- 4 Selectați o categorie, selectați o locație, apoi selectați **Go!**.

Dispozitivul creează o rută spre zona de parcare sau intrarea în locul de întâlnire cât mai aproape de punctul de interes. Când ajungeți la destinație, un steag în tablă de șah indică zona de parcare recomandată. Un punct etichetat indică locația punctului de interes din cadrul locului de întâlnire.

Instrumente de căutare

Instrumentele de căutare vă permit să căutați anumite tipuri de locații răspunzând solicitărilor de pe ecran.

Găsirea unei intersecții

Puteți căuta o intersecție dintre două străzi, autostrăzi sau alte drumuri.

- 1 Selectați **Where To? > Intersections**.
- 2 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile străzii.
- 3 Selectați intersecția.

Găsirea unei locații folosind coordonatele

Puteți să găsiți o locație utilizând coordonatele de latitudine și longitudine.

- 1 Selectați **Where To? > Coordinates**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  și modificați formatul sau originea coordonatelor.
- 3 Introduceți coordonatele pentru latitudine și longitudine.
- 4 Selectați o opțiune:
 - Pentru a salva coordonatele ca locație, selectați **Save**.
 - Pentru a iniția o rută către coordonate, selectați **Go!**.

Parcare

Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente

- 1 Selectați **Where To? > Categories > Parking**.
- 2 Selectați locația unei parcări.
- 3 Selectați **Go!**.

Găsirea unei parări în apropierea unei anumite locații

- 1 Selectați **Where To?**.
- 2 Căutați o locație.
- 3 Din rezultatele căutării, selectați o locație.
- 4 Selectați .
Apare o listă cu parările apropiate de locația selectată.
- 5 Selectați locația unei parări.
- 6 Selectați **Go!**.

Vizualizarea locațiilor găsite recent

Dispozitivul dvs. stochează în memorie ultimele 50 de locații găsite.

Selectați **Where To? > Recent**.

Golirea listei locațiilor găsite recent

Selectați **Where To? > Recent >  > Clear > Yes**.

Vizualizarea informațiilor despre locația curentă

Puteți utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a vizualiza informații despre locația curentă. Aceasta este o caracteristică utilă dacă trebuie să comunicați personalului de urgență locul unde vă aflați.

De pe hartă, selectați vehiculul.

Găsirea serviciilor de urgență și a benzinărilor

Puteți utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a găsi cele mai apropiate spitale, secții de poliție și benzinării.

- 1 De pe hartă, selectați vehiculul.
- 2 Selectați **Hospitals, Police Stations** sau **Fuel**.
NOTĂ: anumite categorii de servicii nu sunt disponibile în orice zonă.
Apare o listă a locațiilor pentru serviciul selectat, cu cele mai apropiate locații în partea de sus.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați o opțiune:
 - Pentru a naviga la locație, selectați **Go!**
 - Pentru a vizualiza numărul de telefon și alte detalii despre locație, selectați .

Obțineți instrucțiuni de navigație către locația dvs. curentă

Dacă trebuie să îi spuneți unei alte persoane cum să ajungă la locația dvs. curentă, dispozitivul vă poate oferi o listă de instrucțiuni.

- 1 De pe hartă, selectați vehiculul.
- 2 Selectați  > **Directions to Me**.
- 3 Selectați o locație de pornire.
- 4 Alegeți **Select**.

Adăugarea unei scurtături

Puteți adăuga scurtături la meniul Încotro?. O scurtătură poate indica o locație, o categorie sau un instrument de căutare.

Meniul Încotro? poate conține până la 36 de pictograme pentru scurtături.

- 1 Selectați **Where To? > Add Shortcut**.
- 2 Selectați un element.

Eliminarea unei scurtături

- 1 Selectați **Where To?** >  > **Remove Shortcut(s)**.
- 2 Selectați scurtătura pe care doriți să o eliminați.
- 3 Selectați din nou scurtătura pentru a confirma.
- 4 Selectați **Done**.

Salvarea locurilor

Salvarea unei locații

- 1 Căutați o locație (*Găsirea unui loc după categorie, pagina 18*).
- 2 Din rezultatele căutării, selectați o locație.
- 3 Selectați  > **Save**.
- 4 Dacă este necesar, introduceți un nume, apoi selectați **Done**.
- 5 Selectați **Save**.

Salvarea locației curente

- 1 De pe hartă, selectați pictograma vehiculului.
- 2 Selectați **Save**.
- 3 Introduceți un nume și selectați **Done**.

Editarea unei locații salvate

- 1 Selectați **Where To?** > **Saved**.
- 2 Dacă este necesar, selectați o categorie.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați .
- 5 Selectați  > **Edit..**
- 6 Selectați o opțiune:
 - Selectați **Name**.
 - Selectați **Phone Number**.
 - Selectați **Categories** pentru atribuirea de categorii locației salvate.
 - Selectați **Map Symbol** pentru a modifica simbolul utilizat la marcarea pe hartă a locației salvate.
- 7 Editați informațiile.
- 8 Selectați **Done**.

Atribuirea de categorii unei locații salvate

Puteți adăuga categorii personalizate pentru organizarea locațiilor salvate.

NOTĂ: categoriile vor apărea în meniul Locații salvate după ce salvați cel puțin 12 locații.

- 1 Selectați **Where To?** > **Saved**.
- 2 Selectați o locație.
- 3 Selectați .
- 4 Selectați  > **Edit** > **Categories**.
- 5 Introduceți unul sau mai multe nume de categorii, separate prin virgule.
- 6 Dacă este necesar, selectați o categorie sugerată.
- 7 Selectați **Done**.

Ștergerea unei locații salvate

NOTĂ: locațiile șterse nu mai pot fi recuperate.

- 1 Selectați **Where To? > Saved**.
- 2 Selectați  > **Delete**.
- 3 Bifați caseta din dreptul locațiilor salvate pentru care se dorește ștergerea și selectați **Delete**.

Urmarea unei rute

Rute

Ruta este calea de la locația dvs. curentă către una sau mai multe destinații.

- Dispozitivul calculează o rută recomandată către destinația dvs. pe baza preferințelor pe care le setați, inclusiv modul de calculare a rutei (*Schimbarea modului de calculare a rutelor, pagina 27*) și rutele ocolitoare (*Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone, pagina 28*).
- Puteți începe navigarea către destinație rapid, folosind ruta recomandată, sau puteți selecta o rută alternativă (*Inițierea unei rute, pagina 23*).
- Dacă sunt drumuri pe care doriți să le evitați sau să le urmați în mod special, puteți personaliza ruta (*Modelarea rutei dvs., pagina 27*).
- Puteți adăuga mai multe destinații la o rută (*Adăugarea unei locații pe ruta dvs., pagina 26*).

Inițierea unei rute

- 1 Selectați **Where To?**, apoi căutați o locație (*Găsirea și salvarea locațiilor, pagina 16*).
- 2 Selectați o locație.
- 3 Selectați o opțiune:
 - Pentru a începe navigarea cu ruta recomandată, selectați **Go!**.
 - Pentru a alege o rută alternativă, selectați **Y**, apoi selectați o rută.
Rutele alternative apar în dreapta hărții.
 - Pentru a edita traseul rutei, selectați **Y > Edit Route** și adăugați puncte de modelare a rutei (*Modelarea rutei dvs., pagina 27*).

Dispozitivul calculează o rută până la locație și vă ghidează, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă (*Ruta dvs. pe hartă, pagina 24*). Va fi afișată o previzualizare a drumurilor principale de pe ruta dvs. la marginea hărții, pentru câteva secunde.

Dacă trebuie să opriți în locații suplimentare, puteți adăuga locațiile pe rută (*Adăugarea unei locații pe ruta dvs., pagina 26*).

Inițierea unei rute cu ajutorul hărții

Puteți iniția o rută selectând o locație de pe hartă.

- 1 Selectați **View Map**.
- 2 Trageți și măriți harta pentru a afișa zona de căutare.
- 3 Dacă este necesar, selectați  pentru a filtra punctele de interes afișate după categorie.
Pe hartă vor apărea indicatoare ale locurilor (puncte colorate).
- 4 Selectați o opțiune:
 - Selectați un marcaj de loc.
 - Selectați un punct, cum ar fi o stradă, o intersecție sau o adresă.
- 5 Selectați **Go!**.

Deplasarea la locația de reședință

Prima dată când porniți o rută spre reședință, dispozitivul va cere introducerea locației de reședință.

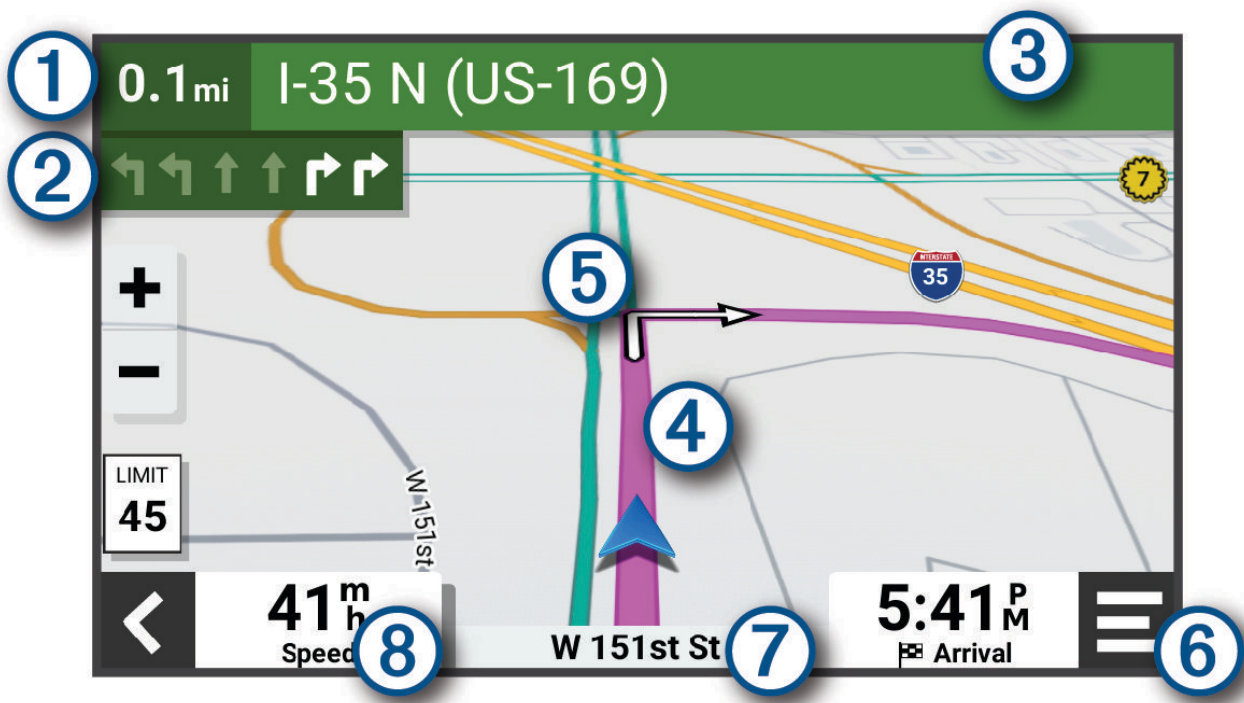
- 1 Selectați **Where To? > Go Home**.
- 2 Dacă este necesar, introduceți locația dvs. de reședință.

Editarea locației dvs. de reședință

- 1 Selectați **Where To? > ≡ > Set Home Location**.
- 2 Introduceți locația dvs. de reședință.

Ruta dvs. pe hartă

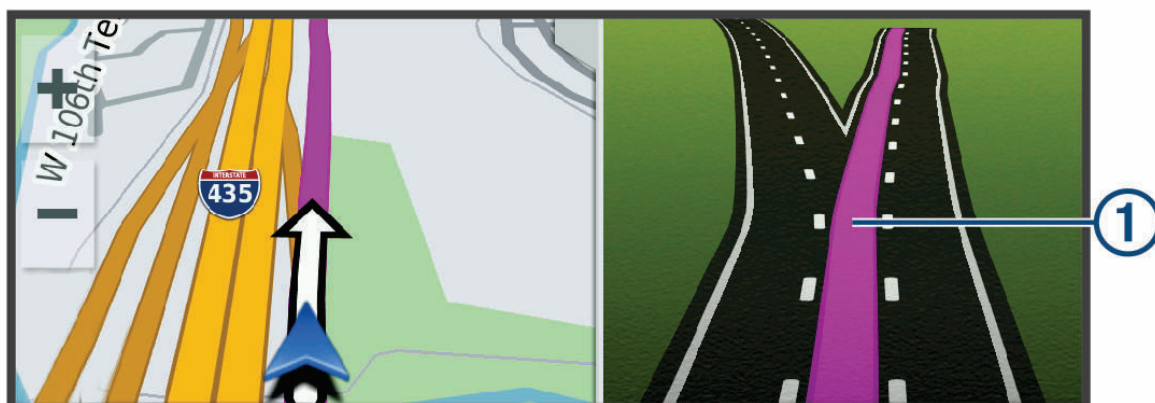
În timp ce călătoriți, dispozitivul vă ghidează spre destinație, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă. Instrucțiunile pentru următorul viraj, următoarea ieșire sau pentru orice alte acțiuni apar în partea de sus a hărții.



①	Distanța până la următoarea acțiune.
②	Următoarea acțiune de pe rută. Indică următorul viraj, ieșire sau altă acțiune și banda pe care ar trebui să vă deplasați, dacă această funcție este disponibilă.
③	Numele străzii sau al ieșirii asociate cu următoarea acțiune.
④	Ruta evidențiată pe hartă.
⑤	Următoarea acțiune de pe rută. Săgețile de pe hartă indică locația acțiunilor următoare.
⑥	Instrumente hartă. Furnizează instrumente pentru a vă arăta mai multe informații despre ruta dvs. și împrejurimi.
⑦	Numele drumului pe care vă deplasați.
⑧	Viteza vehiculului.

Ghidare pe bandă activă

Pe măsură ce vă apropiați de unele viraje, ieșiri sau schimbări de pe ruta dvs., lângă hartă apare o simulare detaliată a drumului, dacă este disponibilă. O linie colorată ① indică banda corespunzătoare pentru viraj.



Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare

În timp ce navigați pe o rută, puteți vizualiza virajele care urmează, schimbările de benzi sau alte indicații pentru ruta dvs.

1 Selectați o opțiune de pe hartă:

- Pentru a vizualiza viraje ce urmează și indicații de orientare pe măsură ce navigați, selectați  > **Turns**. Instrumentul de pe hartă afișează următoarele viraje sau indicații într-un chenar lângă hartă. Lista se actualizează automat pe măsură ce parcurgeți ruta.
- Pentru a vizualiza lista întreagă de viraje și indicații de orientare pentru întreaga rută, selectați bara de text aflată în partea superioară a hărții.

2 Selectați un viraj sau o indicație (opțional).

Se vor afișa informații detaliate. Dacă este disponibilă, este afișată o imagine a intersecției, pentru intersecțiile de pe drumurile principale.

Vizualizarea întregii rute pe hartă

- 1 În timp ce navigați pe o rută, selectați orice loc de pe hartă.
- 2 Selectați .

Sosirea la destinație

Când vă apropiați de destinație, dispozitivul furnizează informații pentru a vă ajuta să vă încheiați ruta.

-  indică locația destinației dvs. pe hartă și un mesaj vocal vă anunță că vă apropiați de aceasta.
- Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă sugerează automat zone de parcare. Puteți să selectați **More** pentru a vedea toată lista de zone de parcare sugerate (*Parcarea în apropierea destinației dvs.*, pagina 26).
- Atunci când vă opriți la destinație, dispozitivul finalizează automat ruta. Dacă dispozitivul nu detectează automat sosirea dvs., puteți selecta  > **Stop** pentru a finaliza ruta.

Parcarea în apropierea destinației dvs.

Dispozitivul dvs. vă poate ajuta să găsiți un loc de parcare în apropierea destinației dvs. Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă sugerează automat zone de parcare.

- 1 Selectați o opțiune:
 - Când dispozitivul vă sugerează să parcați, selectați **More** pentru a vedea toate zonele de parcare sugerate.
NOTĂ: când selectați o zonă de parcare sugerată, dispozitivul actualizează ruta automat.
 - Dacă dispozitivul nu sugerează locuri de parcare, selectați **Where To?** > **Categories** > **Parking** și alegeți  > **My Destination**.
- 2 Selectați o locație de parcare, apoi selectați **Go!**.
Dispozitivul vă ghidează către zona de parcare.

Schimbarea rutei active

Adăugarea unei locații pe ruta dvs.

Înainte de a putea adăuga o locație pe ruta dvs., trebuie să navigați pe o rută (*Inițierea unei rute, pagina 23*).

Puteți adăuga locații la mijlocul sau la sfârșitul rutei dvs. De exemplu, puteți adăuga o benzinărie ca următoarea destinație pe ruta dvs.

SUGESTIE: pentru a crea rute complexe, cu locații multiple sau opriri programate, puteți utiliza planificatorul de rute pentru a planifica, a programa și a salva o rută (*Planificarea unei rute, pagina 40*).

- 1 De pe hartă, selectați  > **Where To?**.
- 2 Căutați o locație (*Găsirea și salvarea locațiilor, pagina 16*).
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați **Go!**.
- 5 Selectați o opțiune:
 - Pentru a adăuga locația ca următoarea destinație pe ruta dvs., selectați **Add As Next Stop**.
 - Pentru a adăuga locația la finalul rutei dvs., selectați **Add As Last Stop**.
 - Pentru a adăuga locația și a ajusta ordinea destinațiilor de pe ruta dvs., selectați **Add to Active Route**.

Dispozitivul recalculează ruta pentru a include locația adăugată și vă ghidează către destinații în ordinea acestora.

Modelarea rutei dvs.

Înainte de a vă putea modela ruta, trebuie să inițiați o rută ([Inițierea unei rute, pagina 23](#)).

Vă puteți modela ruta manual pentru a-i modifica cursul. Acest lucru vă permite să direcționați ruta pentru a utiliza un anumit drum sau pentru a trece printr-o anumită zonă, fără a adăuga o destinație la rută.

1 Selectați orice loc de pe hartă.

2 Selectați **Shape Route**.

SUGESTIE: puteți selecta  pentru a mări harta și a alege o locație mai precisă.

Dispozitivul intră în modul de modelare a rutei și recalculează ruta pentru a călători prin locația selectată.

3 Selectați **Go!**.

4 Dacă este necesar, selectați o opțiune:

- Pentru a adăuga mai multe puncte de modelare pe rută, selectați locații suplimentare pe hartă.
- Pentru a elimina un punct de modelare, selectați punctul de modelare și selectați **Remove**.

Alegerea unei ocoliri

Puteți alege o ocolire pe o anumită distanță de-a lungul rutei dvs. sau puteți ocoli anumite drumuri. Această funcție este utilă atunci când ajungeți la porțiuni de drum în lucru, drumuri închise sau care se află într-o stare deficitară.

1 De pe hartă, selectați  > **Edit Route**.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a ocoli ruta dvs. pe o anumită distanță, selectați **Detour by Distance**.
- Pentru a ocoli o anumită șosea de pe ruta dvs., selectați **Detour by Road**.

Schimbarea modului de calculare a rutelor

1 Selectare **Calculation Mode**.

2 Selectați o opțiune:

- Selectați **Faster Time** pentru a calcula rute care sunt mai rapide, dar care pot fi mai lungi ca distanță.
- Selectați **Straight Line** pentru a calcula rute directe din punct în punct (fără drumuri).

Evitarea zonelor cu emisii reduse pe ruta dvs.

Dispozitivul dvs. poate evita zone cu emisii reduse sau cu restricții de emisii care se pot aplica pentru vehiculul dvs.

Înainte de a putea folosi această funcție, trebuie să adăugați un profil de vehicul pentru zona cu emisii reduse pe dispozitiv ([Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse, pagina 44](#)).

Înainte de a putea evita zonele cu emisii reduse pe ruta dvs., trebuie să începeți o rută.

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

Atunci când dispozitivul vă solicită acest lucru, selectați **Go!** pentru a alege o rută alternativă.

Oprirea rutei

De pe hartă, selectați  > **Stop**.

Utilizarea rutelor sugerate

Pentru a putea utiliza această caracteristică, trebuie să salvați cel puțin o locație și să activați funcția istoricului de călătorie ([Setările de navigare, pagina 44](#)).

Utilizând caracteristica myTrends™, dispozitivul determină destinația în funcție de istoricul călătoriei, ziua săptămânii și momentul zilei. După ce conduceți de mai multe ori către o locație salvată, este posibil ca aceasta să apară în bara de navigare de pe hartă, împreună cu durata estimată a călătoriei și informații despre trafic.

Selectați bara de navigare pentru a vizualiza o rută sugerată către locația dorită.

Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone

Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs.

Înainte de a putea evita întârzierile din trafic, trebuie să primiți informații de trafic ([Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs.](#), pagina 38).

În mod implicit, dispozitivul vă optimizează automat ruta pentru a evita întârzierile în trafic. Dacă aveți această opțiune dezactivată în setările pentru trafic ([Setări pentru trafic](#), pagina 47), puteți vizualiza și evita manual întârzierile în trafic.

- 1 În timp ce vă deplasați pe o rută, selectați  > **Traffic**.
- 2 Selectați opțiunea **Alternate Route**, dacă este disponibilă.
- 3 Selectați **Go!**.

Evitarea drumurilor cu taxă

Dispozitivul dvs. poate evita stabilirea rutelor prin zone care necesită taxe, precum drumurile cu taxă, podurile cu taxă sau zone aglomerate. Totuși, dispozitivul poate include o zonă cu taxă pe ruta dvs. dacă nu sunt disponibile alte rute acceptabile.

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Avoidances** > **Tolls and Fees**.
- 2 Selectați **Save**.

Evitarea unor caracteristici ale drumurilor

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Avoidances**.
- 2 Selectați caracteristicile de drum pe care doriți să le evitați în rutele dvs. și apoi selectați **Save**.

Evitarea zonelor cu emisii reduse

Dispozitivul dvs. poate evita zone cu emisii reduse sau cu restricții de emisii care se pot aplica pentru vehiculul dvs.

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Environmental Zones**.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a fi întrebat de fiecare dată înainte de stabilirea rutei printr-o zonă cu emisii reduse, selectați **Always Ask**.
 - Pentru a evita întotdeauna zonele cu emisii reduse, selectați **Avoid**.
 - Pentru a permite întotdeauna zonele cu emisii reduse, selectați **Allow**.
- 3 Selectați **Save**.

Rute ocolitoare personalizate

Rutele ocolitoare personalizate vă permit să selectați anumite zone sau secțiuni de drum pe care să le evitați. La calcularea unei rute, dispozitivul evită aceste zone și drumuri cu excepția cazului în care nu este disponibilă nicio altă rută rezonabilă.

Evitarea unui drum

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Custom Avoidances**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Add Avoidance**.
- 3 Selectați **Add Avoid Road**.
- 4 Selectați punctul de început al secțiunii de drum pe care doriți să o evitați și selectați **Next**.
- 5 Selectați punctul final al secțiunii și selectați **Next**.
- 6 Selectați **Done**.

Evitarea unei zone

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Custom Avoidances**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Add Avoidance**.
- 3 Selectați **Add Avoid Area**.
- 4 Selectați colțul din stânga sus al zonei de evitat și selectați **Next**.
- 5 Selectați colțul din dreapta jos al zonei de evitat și selectați **Next**.
Zona selectată va fi umbrită pe hartă.
- 6 Selectați **Done**.

Dezactivarea unei evitări personalizate

Puteți să dezactivați o evitare personalizată fără a o șterge.

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Custom Avoidances**.
- 2 Selectați o evitare.
- 3 Selectați  > **Disable**.

Ștergerea evitărilor personalizate

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Custom Avoidances** > .
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a șterge toate rutele ocolitoare personalizate, selectați **Select All** > **Delete**.
 - Pentru a șterge o rută ocolitoare personalizată, selectați ruta ocolitoare și apoi selectați **Delete**.

Utilizarea hărții

Puteți utiliza harta pentru a naviga pe o rută (*Rută dvs. pe hartă, pagina 24*) sau pentru a vizualiza zone din împrejurimea dvs. atunci când nicio rută nu este activă.

- 1 Selectați **View Map**.
- 2 Atingeți un punct oarecare pe hartă.
- 3 Selectați o opțiune:
 - Trageți harta pentru a glisa la stânga, la dreapta, în sus sau în jos.
 - Pentru mărire sau micșorare, selectați  sau .
 - Pentru a schimba vizualizarea din modul Nord-Sus în cel 3-D și invers, selectați .
 - Pentru a filtra punctele de interes afișate după categorie, selectați .
 - Pentru a iniția o rută, selectați o locație de pe hartă și alegeți **Go!** (*Inițierea unei rute cu ajutorul hărții, pagina 23*).

Instrumente hartă

Instrumentele hărții oferă acces rapid la informații și funcții ale dispozitivului în timp ce vizualizați harta. Când activați un instrument de hartă, acesta apare într-un panou de la marginea hărții.

Stop: oprește navigarea pe ruta activă.

Camera: oferă comenzi pentru camera de bord și afișează alerte legate de coliziuni frontale și părăsire a benzii. De asemenea, vă permite să deschideți setările vizorului camerei de bord și ale asistenței la volan.

Edit Route: vă permite să alegeți o rută ocolitoare sau să omiteți locații aflate pe ruta dvs. (*Schimbarea rutei active, pagina 26*).

Mute Navigation: dezactivează sunetul dispozitivului.

Cities Ahead: afișează orașele și serviciile următoare de-a lungul rutei active sau de-a lungul unei autostrăzi (*Orașe în față, pagina 31*).

Up Ahead: afișează locațiile aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care vă deplasați (*Înainte, pagina 30*).

Traffic: afișează condițiile de trafic de pe ruta dvs. sau din zona dvs. (*Vizualizarea traficului din față, pagina 32*). Această funcție nu este disponibilă în toate zonele sau pentru toate modelele de dispozitive.

Trip Data: afișează informații despre călătorie ce pot fi personalizate, de ex., viteza sau kilometrajul (*Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei, pagina 31*).

Turns: afișează o listă a virajelor care urmează pe ruta dvs. (*Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare, pagina 25*).

Telefon: afișează o listă de apeluri recente din telefonul dvs. conectat, iar în timpul unui apel activ afișează opțiuni pentru apelul în desfășurare (*Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs, pagina 37*).

Weather: afișează informații despre vreme pentru zona dvs.

Music Player: afișează comenzile și informațiile media.

Vizualizarea unui instrument de hartă

- 1 De pe hartă, selectați .
- 2 Selectați un instrument de hartă.
Instrumentul de hartă apare într-un panou de la marginea hărții.
- 3 După ce ați terminat utilizarea instrumentului de hartă, selectați .

Înainte

Instrumentul Up Ahead oferă informații despre locații aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care vă deplasați. Puteți vizualiza puncte de interes care urmează, în funcție de categorie, cum ar fi restaurante, benzinării sau zone de odihnă.

Puteți personaliza categoriile ce vor fi afișate în instrumentul Up Ahead.

Vizualizarea locațiilor ce urmează

- 1 Din hartă, selectați  > **Up Ahead**.
În timp ce călătoriți, instrumentul hartă afișează locația următoare de pe șosea sau de pe ruta dvs.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Dacă instrumentul hartă afișează categoriile, selectați o categorie pentru a vizualiza lista locațiilor din apropiere, din categoria respectivă.
 - Dacă instrumentul hartă afișează locațiile care urmează, selectați o locație pentru a vizualiza detaliile acesteia sau pentru a iniția o rută către locația respectivă.

Personalizarea categoriilor meniului Înainte pe rută

Puteți personaliza categoriile de locație ce vor fi afișate în instrumentul Up Ahead.

- 1 Din hartă, selectați  > **Up Ahead**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați .
- 4 Selectați o opțiune:
 - Pentru mutarea unei categorii mai sus sau mai jos în listă, selectați și glisați săgeata de lângă numele categoriei.
 - Selectați o categorie pentru a o schimba.
 - Pentru a crea o categorie personalizată, selectați o categorie, selectați **Custom Search**, apoi introduceți numele unei companii sau al unei categorii.
- 5 Selectați **Save**.

Orașe în față

În timp ce călătoriți pe o autostradă sau navigați pe o rută care include o autostradă, instrumentul Orașe în față furnizează informații despre orașele din față situate de-a lungul autostrăzii. Pentru fiecare oraș, instrumentul hartă afișează distanța până la ieșirea de pe autostradă și serviciile disponibile, în mod similar informațiilor privind semnalizarea rutieră de pe autostrăzi.

Vizualizarea orașelor care urmează și a serviciilor de la ieșiri

- 1 Din hartă, selectați  > **Cities Ahead**.
În timp ce călătoriți pe o autostradă sau pe o rută activă, instrumentul hartă afișează informații privind orașele și ieșirile care urmează.
- 2 Selectați un oraș.
Dispozitivul afișează o listă cu punctele de interes amplasate la ieșirea spre oraș selectată, de exemplu benzinării, locuri de cazare și restaurante.
- 3 Selectați o locație, apoi selectați **Go!** pentru a începe navigarea.

Informații cursă

Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei

Din hartă, selectați  > **Trip Data**.

Personalizarea câmpurilor cu datele călătoriei

- 1 Din hartă, selectați  > **Trip Data**.
- 2 Selectați un câmp de date ale călătoriei.
- 3 Selectați o opțiune.
Noul câmp cu date ale călătoriei apare în instrumentul de date ale călătoriei afișat pe hartă.

Vizualizarea datelor de călătorie

Pagina cu datele călătoriei afișează viteza dvs. și furnizează statistici despre călătorie.

Din hartă, selectați **Speed**.

Vizualizarea jurnalului de călătorie

Dispozitivul dvs. păstrează un jurnal de călătorie, care reprezintă o înregistrare a traseului pe care l-ați parcurs.

- 1 Selectați  > **Map Display** > **Map Layers**.
- 2 Bifați caseta de selectare **Travel History**.

Resetarea informațiilor călătoriei

- 1 Din hartă, selectați **Speed**.
- 2 Selectați  > **Reset Field(s)**.
- 3 Selectați o opțiune:
 - Când nu navigați pe o rută, selectați **Selectare toate** pentru a reseta toate câmpurile de date, cu excepția vitezometrului, din prima pagină. **Select All**
 - Selectați **Reset Overall Data** pentru a reseta Călătoria A și toate datele.
 - Selectați **Resetare călătorie B** pentru a reseta contorul de parcurs. **Reset Trip B**
 - Selectați **Reset Max. Speed** pentru a reseta viteza maximă.

Vizualizarea traficului din față

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

Înainte de a folosi această funcție, dispozitivul trebuie să primească date din trafic ([Trafic, pagina 38](#)).

Puteți vizualiza incidentele de trafic care au avut loc în față pe ruta dvs. sau pe șoseaua pe care vă deplasați.

- 1 În timp ce vă deplasați pe o rută, selectați  > **Traffic**.
Cel mai apropiat incident de trafic din față este afișat pe un panou din partea dreaptă a hărții.
- 2 Selectați incidentul de trafic pentru a vizualiza detalii suplimentare.

Vizualizarea datelor din trafic pe hartă

Harta traficului afișează fluxul traficului cu cod de culori și întârzierile de pe drumurile din apropiere.

- 1 Din meniul principal, selectați  > **Traffic**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  > **Legend** pentru a vizualiza legenda hărții de trafic.

Căutarea incidentelor din trafic

- 1 Din meniul principal, selectați  > **Traffic**.
- 2 Selectați  > **Incidents**.
- 3 Selectați un element din listă.
- 4 Dacă există mai multe incidente, utilizați săgețile pentru a vizualiza și alte incidente.

Personalizarea hărții

Personalizarea straturilor hărții

Datele ce apar pe hartă, precum pictogramele de puncte de interes și condiții de drum, pot fi configurate.

- 1 Selectați  > **Map Display** > **Map Layers**.
- 2 Selectați caseta de selectare din dreptul fiecărui strat pe care doriți să îl afișați pe hartă.

Modificarea câmpului de date pe hartă

- 1 Selectați un câmp de date de pe hartă.
NOTĂ: nu puteți personaliza câmpul Speed.
- 2 Selectați un tip de date de afișat.

Schimbarea perspectivei hărții

- 1 Selectați  > **Map Display > Driving Map View.**
- 2 Selectați o opțiune:
 - Selectați **Track Up** pentru a afișa harta în două dimensiuni (2-D), cu direcția dvs. de deplasare în partea de sus.
 - Selectați **North Up** pentru a afișa harta în 2-D, cu nordul în partea de sus.
 - Selectați **3-D** pentru a afișa harta în trei dimensiuni.

Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului

AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timpul condusului, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Aplicația Garmin Drive îi permite dispozitivului să primească notificări inteligente și informații în timp real, cum ar fi cele despre trafic și vreme.

Date în timp real despre trafic: trimite pe telefonul dvs. date în timp real despre trafic, cum ar fi incidente și întârzieri în trafic, zone în construcție și drumuri închise ([Trafic, pagina 38](#)).

Informații meteo: trimite prognoza meteo, condițiile de drum și radarul meteo în timp real către dispozitivul dvs. ([Vizualizarea prognozei meteo, pagina 39](#)).

Notificări inteligente: afișează notificări prin telefon și mesaje pe dispozitivul dvs. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

Apelare hands-free: vă permite să efectuați sau să primiți apeluri telefonice prin intermediul dispozitivului dvs. și să folosiți dispozitivul ca difuzor telefonic hands-free. Dacă limba selectată acceptă funcția de comandă vocală, puteți efectua apeluri telefonice utilizând comenzi vocale.

Trimiterea locațiilor către dispozitiv: vă permite să trimiteți locații de pe smartphone-ul dvs. către dispozitivul de navigare.

Asocierea cu smartphone-ul dvs.

Puteți asocia dispozitivul dvs. Garmin DriveCam cu smartphone-ul și cu aplicația Garmin Drive pentru a activa funcții suplimentare și pentru a accesa informații în timp real ([Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33](#)).

- 1 Din magazinul de aplicații de pe smartphone, instalați aplicația Garmin Drive.
- 2 Porniți dispozitivul Garmin DriveCam și amplasați dispozitivul și smartphone-ul dvs. în 3 m (10 ft.) unul față de celălalt.
- 3 De pe telefon, deschideți aplicația Garmin Drive.
- 4 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a vă conecta la un cont Garmin și pentru a finaliza procesul de asociere și configurare.

Va apărea panoul de comandă principal al aplicației. După ce dispozitivele sunt asociate, acestea se conectează automat atunci când sunt pornite și în raza de acoperire.

Dezactivarea funcțiilor Bluetooth (Android™)

În mod implicit, toate funcțiile compatibile Bluetooth sunt activate atunci când vă asociați telefonul. Puteți dezactiva anumite funcții Bluetooth și rămâne conectat la altele.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks.**
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a dezactiva toate funcțiile Bluetooth, debifați caseta de selectare Bluetooth.
 - Pentru a dezactiva doar apelarea hands-free, selectați numele telefonului și debifați caseta de selectare **Phone Calls.**

Afișarea sau ascunderea notificărilor aplicației (Android)

Puteți utiliza aplicația Garmin Drive pentru a personaliza tipurile de notificări pe smartphone care vor apărea pe dispozitivul dvs. Garmin DriveCam.

- 1 De pe telefon, deschideți aplicația Garmin Drive.
- 2 Selectați  > **Notificări inteligente**.
Apare o listă cu categoriile de aplicații ale smartphone-ului.
- 3 Selectați o categorie pentru a activa sau dezactiva notificări pentru acest tip de aplicații.

Dezactivarea funcțiilor Bluetooth (iPhone)

În mod implicit, toate funcțiile compatibile Bluetooth sunt activate atunci când vă asociați telefonul. Puteți dezactiva anumite funcții Bluetooth și rămâne conectat la altele.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks**.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a dezactiva toate funcțiile Bluetooth, debifați caseta de selectare Bluetooth.
 - Pentru a dezactiva apelarea hands-free, selectați numele telefonului și debifați caseta de selectare **Phone Calls**.

Afișare sau ascundere categorii notificări (iPhone)

Puteți filtra notificările afișate de dispozitiv dacă afișați sau ascundeți categorii.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks**.
- 2 Selectați **Smartphone services**.
SUGESTIE:  apare în culori atunci când serviciile sunt active.
- 3 Selectați **Smart Notifications**.
- 4 Selectați caseta din dreptul fiecărui instrument pe care doriți să-l adăugați.

Vizualizarea clipurilor video și a fotografiilor pe smartphone

Înainte de a putea vizualiza videoclipurile și fotografiile pe smartphone, trebuie să asociați dispozitivul Garmin DriveCam cu aplicația Garmin Drive ([Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 33](#)).

NOTĂ: în timpul vizualizării înregistrărilor video sau a fotografiilor, dispozitivul oprește înregistrarea, iar alertele sunt dezactivate.

- 1 Din aplicația Garmin Drive de pe smartphone, selectați **Videoclipuri și fotografii**.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Pentru a vizualiza o fotografie sau o înregistrare video pe care ați salvat-o, selectați un fișier din categoria **Salvate**.
 - Pentru a vizualiza imaginile video recente care nu au fost salvate, selectați un clip video din categoria **Temporar**.

Ștergerea unei înregistrări video sau a unei fotografii cu ajutorul smartphone-ului

- 1 Când vizualizați lista de clipuri video sau fotografii salvate pe smartphone, selectați **Selectare**.
- 2 Selectați unul sau mai multe fișiere.
- 3 Selectați .

Notificări inteligente

În timp ce dispozitivul este conectat la aplicația Garmin Drive, puteți vedea de pe smartphone sau de pe dispozitivul Garmin DriveCam notificări despre mesaje text, apeluri de intrare, întâlniri din calendar și altele.

NOTĂ: este posibil să fiți nevoit să așteptați câteva minute pentru a primi notificările pe dispozitivul de navigație, după conectarea la aplicația Garmin Drive.  va apărea colorată în setările Bluetooth atunci când notificările inteligente sunt conectate și active ([Setările rețelelor wireless, pagina 45](#)).

Primirea notificărilor

AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

Pentru majoritatea paginilor va apărea o solicitare atunci când dispozitivul primește o notificare de pe smartphone. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

NOTĂ: dacă vizualizați harta, notificările vor apărea într-un instrument al hărții.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **OK**.
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza o notificare, selectați **View**.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **View > Play**.
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.
- Pentru a efectua acțiuni suplimentare, cum ar fi respingerea notificărilor de la telefon, selectați **View** și selectați o opțiune.

NOTĂ: acțiuni suplimentare sunt disponibile doar pentru câteva tipuri de notificări și trebuie acceptate de aplicația care generează notificarea.

Primirea de notificări în timp ce vizualizați harta

AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

Atunci când vizualizați harta, notificările noi apar în instrumentul hărții de la marginea ecranului. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **X** sau așteptați ca solicitarea popup să expire.
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza notificarea, selectați textul acesteia.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **Play Message**.
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

Vizualizarea listei de notificări

Puteți vizualiza o listă cu toate notificările active.

1 Selectați > **Smart Notifications**.

Va apărea lista de notificări. Notificările necitite au culoarea neagră, iar notificările citite anterior au culoarea gri.

2 Selectați o opțiune:

- pentru a vizualiza notificarea, selectați descrierea acesteia;
- Pentru a asculta o notificare, selectați .

Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

Apelarea hands-free

NOTĂ: deși majoritatea telefoanelor sunt compatibile și pot fi utilizate, nu există garanția faptului că un anume telefon poate fi utilizat. Este posibil ca nu toate caracteristicile să fie disponibile pentru telefonul dvs.

Folosind tehnologia wireless Bluetooth, dispozitivul se poate conecta la telefonul mobil, devenind un dispozitiv hands-free (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*). În timp ce sunteți conectat, puteți efectua sau primi apeluri utilizând dispozitivul dvs.

Efectuarea unui apel

Formarea unui număr

- 1 Selectați  > **Phone** > **Dial**.
- 2 Introduceți numărul.
- 3 Selectați **Dial**.

Apelarea unui contact din agenda telefonică

Agenda telefonică este încărcată din telefon pe dispozitiv la fiecare conectare a acestor două dispozitive. Poate dura câteva minute până când agenda telefonică devine disponibilă. Unele telefoane nu acceptă această caracteristică.

- 1 Selectați  > **Phone** > **Phone Book**.
- 2 Selectați un contact.
- 3 Selectați **Call**.

Apelarea unei locații

- 1 Selectați  > **Phone** > **Browse Categories**.
- 2 Selectați un punct de interes.
- 3 Selectați **Call**.

Primirea unui apel

Când recepționați un apel, selectați **Answer** sau **Ignore**.

Utilizarea registrului de apeluri

Registrul apelurilor este încărcat din telefon pe dispozitiv la fiecare conectare între aceste două dispozitive. Poate dura câteva minute până când registrul de apeluri devine disponibil. Unele telefoane nu acceptă această caracteristică.

- 1 Selectați  > **Phone** > **Call History**.
- 2 Selectați o categorie.
Va apărea o listă cu apeluri, cele mai recente fiind afișate în partea de sus a listei.
- 3 Selectați un apel.

Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs

Opțiunile pentru apel în curs sunt disponibile atunci când răspundeți la un apel. Este posibil ca unele opțiuni să nu fie compatibile cu telefonul dvs.

SUGESTIE: dacă închideți pagina de opțiuni pentru apelul în curs, o puteți deschide din nou selectând  din orice ecran. De asemenea, puteți selecta apelantul de pe hartă.

- Pentru a configura un apel de conferință, selectați **Add Call**.
- Pentru a transfera sunetul în telefon, selectați **Call in Progress on Navigator**.

SUGESTIE: utilizați această funcție dacă doriți să dezactivați conexiunea Bluetooth menținând apelul sau în cazul în care doriți intimitate.

- Pentru a utiliza tastatura, selectați **Keypad**.

SUGESTIE: puteți folosi această caracteristică pentru a utiliza sisteme automate, cum este mesageria vocală.

- Pentru a dezactiva microfonul, selectați **Mute**.
- Pentru a încheia apelul, selectați **End Call**.

Salvarea unui număr de telefon de acasă

SUGESTIE: după ce salvați un număr de telefon de acasă, puteți edita acest număr prin editarea opțiunii „Acasă” din lista dvs. de locații salvate ([Editarea unei locații salvate, pagina 22](#)).

- 1 Selectați  > **Phone** >  > **Set Home Number**.
- 2 Introduceți numărul dvs. de telefon.
- 3 Selectați **Done**.

Apelarea acasă

Înainte de a putea suna acasă, trebuie să introduceți numărul de telefon pentru locația dvs. de reședință.

Selectați  > **Phone** > **Call Home**.

Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth

Puteți deconecta temporar un dispozitiv Bluetooth fără a-l șterge din lista dispozitivelor asociate. Dispozitivul Bluetooth se poate conecta automat la dispozitivul Garmin DriveCam în viitor.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks**.
- 2 Selectați dispozitivul pe care doriți să îl deconectați.
- 3 Selectați **Disconnect**.

Ștergerea unui telefon asociat

Puteți să ștergeți un telefon asociat pentru a preveni conectarea automată a acestuia la dispozitiv în viitor.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks**.
- 2 Selectați telefonul, apoi selectați **Forget Device**.

Trafic

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

Dispozitivul dvs. poate furniza informații despre traficul de pe drumul pe care vă aflați sau de pe ruta dvs. Puteți seta dispozitivul astfel încât să evite traficul în momentul calculării rutelor și să caute o rută nouă până la destinație în cazul apariției unei întârzieri semnificative în trafic, pe ruta dvs. activă (*Setări pentru trafic, pagina 47*). Harta traficului vă permite să parcurgeți harta cu întârzieri în trafic din zona dvs.

Pentru a furniza informații din trafic, dispozitivul trebuie să primească date despre trafic.

- Toate modelele de produse pot primi date despre trafic fără abonament utilizând aplicația Garmin Drive (*Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs., pagina 38*).

Datele de trafic nu sunt disponibile pentru toate zonele. Pentru informații referitoare la zonele de acoperire a traficului, accesați garmin.com/traffic.

Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs.

Dispozitivul dvs. poate primi date din trafic fără abonament în timp ce vă conectați la smartphone în timp ce rulați aplicația Garmin Drive.

- 1 Conectați dispozitivul la aplicația .Garmin Drive
- 2 Pe dispozitivul dvs. Garmin DriveCam, selectați  > **Traffic** și verificați dacă este selectată opțiunea **Traffic**.

Activarea traficului

Puteți activa sau dezactiva datele din trafic.

- 1 Selectați  > **Traffic**.
- 2 Bifați caseta de selectare **Traffic**.

Vizualizarea datelor din trafic pe hartă

Harta traficului afișează fluxul traficului cu cod de culori și întârzierile de pe drumurile din apropiere.

- 1 Din meniul principal, selectați  > **Traffic**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  > **Legend** pentru a vizualiza legenda hărții de trafic.

Căutarea incidentelor din trafic

- 1 Din meniul principal, selectați  > **Traffic**.
- 2 Selectați  > **Incidents**.
- 3 Selectați un element din listă.
- 4 Dacă există mai multe incidente, utilizați săgețile pentru a vizualiza și alte incidente.

Utilizarea aplicațiilor

Vizualizarea manualului de utilizare pe dispozitivul dvs.

Pe ecranul dispozitivului puteți vizualiza manualul de utilizare complet în numeroase limbi.

- 1 Selectați  > **Owner's Manual**.
Manualul de utilizare apare în aceeași limbă cu textul software-ului (*Setările pentru limbă și tastatură, pagina 47*).
- 2 Selectați  pentru a căuta în manualul de utilizare (opțional).

Vizualizarea prognozei meteo

ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor meteo.

Înainte de a folosi această funcție, dispozitivul trebuie să primească datele meteo. Puteți conecta dispozitivul la aplicația Garmin Drive pentru a primi date meteo (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

- 1 Selectați  > **Weather**.

Dispozitivul arată condițiile meteo actuale și o prognoză a următoarelor câteva zile.

- 2 Selectați o zi.

Apare prognoza detaliată pentru acea zi.

Vizualizarea vremii din apropierea altui oraș

- 1 Selectați  > **Weather** > **Current Location**.

- 2 Selectați o opțiune:

- Pentru a vizualiza prognoza meteo pentru un oraș favorit, selectați un oraș din listă.
- Pentru a adăuga un oraș preferat, selectați **Add City** și introduceți un nume de oraș.

Vizualizarea radarului meteo

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

- 1 Selectați  > **Weather Radar**.

- 2 Selectați  pentru a anima harta radarului.

Vizualizarea alertelor meteo

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon smartphone compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă în toate zonele.

În timp ce vă deplasați cu ajutorul dispozitivului dvs., pe hartă pot să apară alerte meteo. Puteți, de asemenea, vizualiza o hartă cu alerte meteo în apropierea locației dvs. curente sau a unui oraș selectat.

- 1 Selectați  > **Weather**.

- 2 Dacă este necesar, selectați un oraș.

- 3 Selectați  > **Weather Alerts**.

Verificarea condițiilor de drum

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon smartphone compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

Puteți vizualiza condițiile de drum în funcție de drumurile din zona dvs., pe ruta dvs. sau în alt oraș.

- 1 Selectați  > **Weather**.

- 2 Dacă este necesar, selectați un oraș.

- 3 Selectați  > **Road Conditions**.

Planificator rută

Cu ajutorul planificatorului de rute puteți crea și salva o rută, pe care puteți naviga ulterior. Acest lucru poate fi util pentru planificarea unei rute de livrare, a unei vacanțe sau a unei călătorii cu mașina. Puteți edita o rută salvată pentru a o personaliza și mai mult: puteți reordona locații, adăuga atracții sugerate și puncte de modelare.

De asemenea, puteți utiliza planificatorul de rute pentru a vă edita și salva ruta activă.

Planificarea unei rute

O rută poate include multe locații și trebuie să includă cel puțin o locație de pornire și o destinație. Locația inițială este locația de la care planificați să începeți ruta. Dacă începeți navigarea rutei de la o locație diferită, dispozitivul vă oferă opțiunea de a duce ruta mai întâi la locația dvs. inițială. Pentru o călătorie în circuit, locația inițială și destinația pot fi aceleași.

- 1 Selectați **Route Planner > Create Route**.
- 2 Dacă este necesar, selectați un mod de calcul.
NOTĂ: modul Faster Time este selectat în mod implicit.
- 3 Selectați o opțiune pentru a alege o locație drept punct de plecare:
 - Selectați o locație de pe hartă.
 - Selectați  și căutați o locație (*Găsirea unei locații utilizând bara de căutare, pagina 16*).
- 4 Repetați pasul 3 pentru a adăuga mai multe locații.
NOTĂ: destinația este ultima locație pe care o adăugați.
- 5 După ce ați adăugat toate locațiile necesare, selectați .

Editarea și reordonarea locațiilor de pe o rută

- 1 Selectați  > **Route Planner**.
- 2 Selectați o rută salvată.
- 3 Selectați **List**.
- 4 Selectați o locație.
- 5 Selectați o opțiune:
 - Pentru a muta o locație în sus sau în jos, selectați  și trageți locația într-o poziție nouă din rută.
 - Pentru a adăuga o locație nouă după locația selectată, selectați .
 - Pentru a elimina locația, selectați .

Modificarea opțiunilor de stabilire a rutei pentru o rută

Puteți personaliza modul în care dispozitivul calculează ruta.

- 1 Selectați  > **Route Planner**.
- 2 Selectați o rută salvată.
- 3 Selectați .
- 4 Selectați o opțiune:
 - Pentru a adăuga puncte de modelare la rută, selectați **Shaping** și alegeți cel puțin o locație.
 - Pentru a modifica modul de calcul al rutei, atingeți un segment al rutei și selectați un mod de calcul.

Navigarea pe o rută salvată

- 1 Selectați  > **Route Planner**.
- 2 Selectați o rută salvată.
- 3 Selectați **Go!**.
- 4 Selectați prima locație de navigare, apoi selectați **OK**.
- 5 Selectați **Start**.

Dispozitivul calculează o rută de la locația dvs. curentă la locația selectată și apoi vă ghidează către destinațiile rămase pe rută, în ordine.

Editarea și salvarea rutei dvs. active

Dacă o rută este activă, puteți folosi planificatorul de rute pentru a o edita și a o salva.

- 1 Selectați  > **Route Planner** > **My Active Route**.
- 2 Editați ruta utilizând oricare dintre funcțiile planificatorului de rute.
Ruta este recalculată de fiecare dată când faceți o modificare.
- 3 Selectați **Save** pentru a salva ruta, pe care o puteți naviga din nou ulterior (opțional).

Camere Wireless

Dispozitivul dvs. poate să afișeze fluxul video de la una sau mai multe camere wireless conectate (comercializate separat).

Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless

Puteți asocia o cameră wireless cu dispozitivul Garmin DriveCam.

- 1 Actualizați dispozitivul Garmin DriveCam la cea mai recentă versiune de software ([Actualizări pentru hărți și software, pagina 49](#)).
Este posibil ca dispozitivul să nu accepte camera wireless fără cel mai nou software.
- 2 Selectați  > **Wireless Camera** > **Add New Camera**.
- 3 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza asocierea și pentru a configura camera.

După ce finalizați procesul de asociere cu o cameră pentru prima dată, aceasta se conectează automat la dispozitivul de navigare Garmin atunci când îl alimentați.

Vizualizarea camerei wireless

AVERTISMENT

Dispozitivul are ca scop îmbunătățirea conștientizării situaționale atunci când este utilizat corespunzător. Dacă este utilizat necorespunzător, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident care să cauzeze vătămări corporale grave sau deces. Atunci când conduceți, pentru a evita orice distracții, aruncați doar o privire pe afișaj.

Din ecranul principal sau din hartă, selectați .

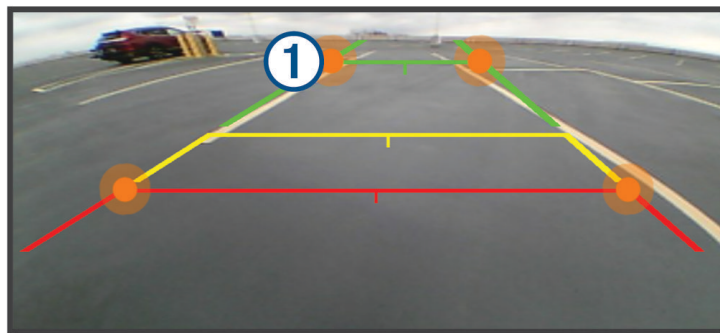
Alinierea liniilor de ghidare

Pentru puncte de referință optime, liniile de ghidare trebuie aliniate astfel încât să reflecte marginile exterioare ale vehiculului. Trebuie să aliniați liniile de ghidare separat pentru fiecare cameră pentru mers înapoi. Pe unele modele, reglarea este disponibilă automat după asocierea unei camere.

⚠️ AVERTISMENT

Trebuie să vă asigurați că liniile de ghidare sunt aliniate corect înainte de a utiliza dispozitivul și după reglarea unghiului camerei. Alinierea incorectă a liniilor de ghidare poate duce la accidente sau coliziuni, care pot provoca moartea, accidentarea gravă sau daune materiale.

- 1 Poziționați vehiculul cu o latură aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcajul locului de parcare.
Vă recomandăm să poziționați vehiculul în centrul unui loc de parcare, apoi să înaintați către următorul loc și să parcați în acesta. Acest lucru vă permite să utilizați marcasele locului de parcare din spatele vehiculului ca puncte de referință pentru aliniere.
Bordura, aleea sau marcasele locului de parcare trebuie să fi vizibile în mod clar pe dispozitiv.
- 2 Selectați o opțiune:
 - Din vizualizarea camerei, atingeți ecranul și selectați .
 - Din vizualizarea camerei, selectați  > **Adjust Video**.
- 3 Trageți cercurile din colțurile liniilor de ghidare ① sau atingeți săgețile până când corespund unghiului și poziției bordurii, aleii sau marcajelor locului de parcare.
Liniile de ghidare ar trebui să apară exact deasupra punctelor de referință.
Secțiunea roșie sau portocalie a liniilor de ghidare trebuie să fie aliniată cu partea din spate a vehiculului.



- 4 Dacă este necesar, repositionați vehiculul cu partea cealaltă aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcasele locului de parcare și repetați procesul de aliniere.
Trebuie să încercați să mențineți liniile de ghidare simetrice, chiar dacă vehiculul nu este aliniat perfect cu bordura, aleea sau marcasele locului de parcare.
- 5 Selectați  după finalizarea alinierii.

Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare

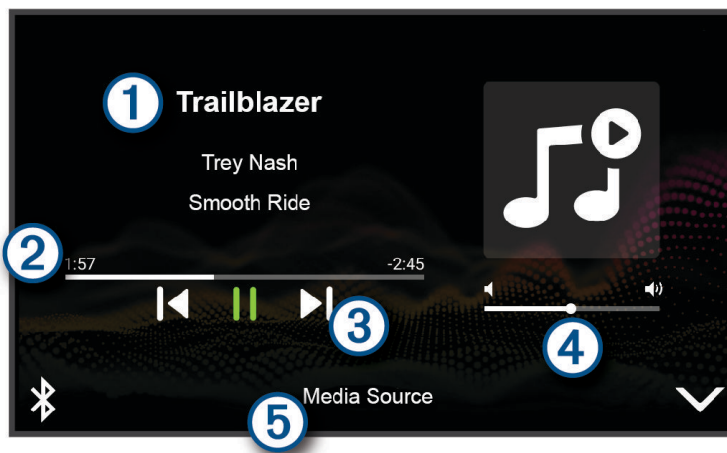
Înainte de a putea utiliza această caracteristică, trebuie să activați caracteristica istoricului de călătorie ([Setările dispozitivului și de confidențialitate, pagina 47](#)).

Puteți să vizualizați pe hartă rutele anterioare, precum și locațiile în care v-ați oprit.

Selectați  > **Trip History**.

Player pentru muzică

Playerul pentru muzică permite dispozitivului dvs. să controleze muzica redată în prezent dintr-o aplicație media aflată pe telefonul asociat. Puteți deschide playerul media în orice moment selectând Music Player din meniul principal.



- | | |
|---|---|
| 1 | Informații despre fișierele media redate în prezent, cum ar fi titlul, artistul, albumul, postul sau canalul. |
| 2 | Progresul pentru elementul media curent. |
| 3 | Comenzi de redare. Comenzile se schimbă în funcție de sursa care furnizează fișierele media. |
| 4 | Comenzile pentru volum. Puteți utiliza glisorul pentru a regla volumul. |
| 5 | Numele sursei media conectată. |

Adăugarea instrumentului player muzică la hartă

Instrumentul de hartă pentru player muzică vă permite să controlați playerul muzică de pe hartă.

1 Deschideți harta.

2 Selectați  > **Music Player**.

Comenzile pentru playerul muzică apar pe hartă.

Setări

Setările pentru hartă și vehicul

Selectați  > **Map Display**.

Map Vehicle Icon: setează pictograma unui vehicul care reprezintă poziția dvs. pe hartă.

Driving Map View: setează perspectiva pe hartă.

Map Detail: setează nivelul de detalii al hărții. Mai multe detalii pot determina încărcarea mai lentă a hărții.

Map Theme: schimbă culoarea de prezentare a datelor pe hartă.

Map Layers: setează datele care apar pe pagina hărții ([Personalizarea straturilor hărții, pagina 32](#)).

Auto Zoom: selectează automat nivelul de zoom pentru cea mai bună utilizare a hărții. Când este dezactivat, trebuie să măriți sau să micșorați harta manual.

myMaps: stabilește ce hărți instalate utilizează dispozitivul.

Activarea hărților

Puteți activa produsele legate de hărți instalate pe dispozitivul dvs.

SUGESTIE: pentru a achiziționa hărți suplimentare, accesați buy.garmin.com.

- 1 Selectați  > **Map Display** > **myMaps**.
- 2 Selectați o hartă.

Setările de navigare

Selectați  > **Navigation**.

Calculation Mode: setează metoda de calcul a rutei.

Avoidances: setează caracteristicile drumului care trebuie evitate pe o rută.

Custom Avoidances: vă permite să evitați anumite drumuri sau zone.

Environmental Zones: setează preferințele de evitare pentru zonele cu restricții legate de protecția mediului sau de emisii care se pot aplica vehiculului dvs.

Restricted Mode: dezactivează toate funcțiile care necesită o atenție semnificativă din partea operatorului.

GPS Simulator: oprește recepționarea de semnale GPS de către dispozitiv și economisește energia bateriei.

Setări mod de calcul

Selectați  > **Navigation** > **Calculation Mode**.

Calcularea rutei se bazează pe datele privind vitezele de deplasare și accelerarea vehiculului pe o anumită rută.

Faster Time: calculează rutele mai rapide, dar care pot fi mai lungi ca distanță.

Straight Line: calculează o linie directă de la locația dvs. până la destinație.

Simularea locației curente

Dacă vă aflați în interior sau nu recepționați semnale de la sateliți, puteți utiliza simulatorul GPS pentru a planifica rute de la o locație simulată.

- 1 Selectați  > **Navigation** > **GPS Simulator**.
- 2 Din meniul principal, selectați **View Map**.
- 3 Atingeți de două ori harta pentru a selecta o zonă.
Adresa locului apare în partea inferioară a ecranului.
- 4 Selectați descrierea locului.
- 5 Selectați **Set Location**.

Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse

Puteți adăuga un profil de vehicul pentru setările de zone cu emisii reduse specifice vehiculului dvs., precum tipul combustibilului și standardul de emisii.

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

- 1 Selectați  > **Navigation** > **Environmental Zones**.
- 2 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

Setările rețelelor wireless

Setările pentru rețelele wireless vă permit să gestionați rețelele Wi-Fi, dispozitivele Bluetooth asociate și funcțiile Bluetooth.

Selectați  > **Wireless Networks**.

Bluetooth: activează tehnologia wireless Bluetooth.

Nume dispozitiv asociat: numele dispozitivelor Bluetooth asociate apar în meniu. Puteți selecta numele unui dispozitiv pentru a schimba setările funcției Bluetooth pentru dispozitivul respectiv.

Search for Devices: căutare în apropiere Bluetooth dispozitive.

Friendly Name: vă permite să introduceți un nume intuitiv care identifică dispozitivul dvs. pe alte dispozitive cu tehnologie wireless Bluetooth.

Wi-Fi: activează tehnologia Wi-Fi.

Saved Networks: vă permite să editați sau să eliminați rețele salvate.

Search for Networks: caută rețele Wi-Fi din apropiere ([Conectarea la o rețea Wi-Fi, pagina 49](#)).

Setări pentru Asistență șofer

Selectați  > **Driver Assistance**.

Driver Alerts: vă permite să activați sau să dezactivați alertele pentru următoarele zone sau pentru starea drumului ([Funcții și alerte de informare a șoferului, pagina 12](#)).

Speeding Alert: vă avertizează atunci când depășiți limita de viteză.

Reduced Speed Tone: vă avertizează atunci când limita de viteză scade.

Route Preview: afișează o previzualizare a principalelor drumuri de pe ruta dvs. atunci când începeți navigarea.

Break Planning: vă reamintește să faceți o pauză și afișează serviciile care urmează, după ce conduceți o perioadă de timp îndelungată. Puteți activa sau dezactiva funcția de memento pentru efectuarea unei pauze și de sugerare a serviciilor care urmează.

Proximity Alerts: vă avertizează atunci când vă apropiați de radarele fixe și de camerele de la semafoare.

Forward Collision Warning: vă permite să activați și setați sensibilitatea avertismentului de coliziune frontală. Un grad de sensibilitate ridicat vă avertizează mai devreme decât unul scăzut.

Go Alert: vă avertizează în privința deblocării traficului.

Lane Departure Warning: îi permite dispozitivului să vă avertizeze când detectează o posibilă depășire accidentală a marcatului de separare dintre benzile de circulație.

Setările pentru alertele de proximitate

NOTĂ: trebuie să vă asigurați că punctele de interes personalizate (POI) sunt încărcate pentru afișarea alertelor pentru punctele de proximitate.

NOTĂ: această funcție nu este disponibilă în toate zonele.

Selectați  > **Driver Assistance** > **Proximity Alerts**.

Audio: setează stilul de alertă redată atunci când vă apropiați de puncte de proximitate.

Alerts: setează tipul de puncte de proximitate pentru care sunt redade alerte.

Setările camerei de bord

Selectați  > **Dash Cam**.

Camera Placement: vă permite să setați înălțimea vehiculului și poziția camerei și să aliniați camera de bord.

Record on Startup: permite camerei de bord să înceapă automat înregistrarea video atunci când porniți dispozitivul.

Video Resolution: setează rezoluția și calitatea înregistrărilor cu camera de bord.

Incident Detection: setează sensibilitatea pentru funcțiile de detecție a incidentelor. Dispozitivul salvează automat videoclipul atunci când detectează un posibil incident în timpul ce conduceți.

Data Overlay: include informații despre dată, oră, locație și viteză în înregistrarea video.

Unsaved Footage: stabilește momentul în care dispozitivul șterge videoclipurile nesalvate. Atunci când se selectează opțiunea **Delete When Full**, dispozitivul șterge cele mai vechi videoclipuri nesalvate atunci când spațiul de stocare de pe cardul de memorie este plin. Atunci când se selectează opțiunea **Promptly Delete**, dispozitivul șterge permanent videoclipurile nesalvate mai vechi de trei minute și șterge toate videoclipurile nesalvate de câte ori este oprit. Această funcție este utilă pentru protejarea datelor confidențiale. Atunci când se selectează opțiunea Promptly Delete, nu puteți vizualiza videoclipuri nesalvate din galerie.

Setări wireless cameră

Setările wireless ale camerei vă permit să gestionați camerele wireless Garmin asociate și setările camerei. Setările din acest meniu apar numai când o cameră wireless este conectată la dispozitivul dvs. Garmin DriveCam. Consultați manualul pentru camera wireless pentru informații suplimentare despre asocierea unei camere wireless cu dispozitivul dvs. Garmin DriveCam.

Setările camerei pentru mers înapoi

Selectați  > **Wireless Camera** și selectați numele camerei de mers înapoi.

Flip Video: vă permite să rotiți sau să inversați înregistrarea video.

Guidance Lines: setați preferințele pentru liniile de ghidare afișate pe videoclipul camerei.

Rename: vă permite să redenumiți camera asociată.

Set Default Camera: setează ordinea în care apar camerele în vizualizarea camerei. Camera din partea de sus a listei este camera implicită și apare prima de fiecare dată când apare și imaginea de pe cameră.

Unpair: elimină camera asociată.

Automatic Activation: permite dispozitivului de navigare Garmin să afișeze automat vizualizarea implicită a camerei de fiecare dată când dispozitivul de navigare este pornit. Dacă dispozitivul de navigare este conectat la o priză de alimentare comutată prin contact, această funcție vă permite să vizualizați automat camera de mers înapoi la pornirea vehiculului.

Video Resolution: vă permite să setați calitatea imaginii video a camerei. Setările cu rezoluție mai mare oferă o imagine mai detaliată, dar utilizează mai multă energie de la baterie.

NOTĂ: această setare nu este disponibilă pentru toate modelele de dispozitive de navigare.

Setările afișajului

Selectați  > **Display**.

Color Mode: vă permite să selectați modul culoare pentru zi sau noapte. Dacă selectați opțiunea Auto, dispozitivul comută automat între culorile pentru zi sau noapte în funcție de momentul zilei.

Brightness: vă permite să reglați luminozitatea afișajului.

Display Timeout: vă permite să setați durata perioadei de inactivitate până la intrarea dispozitivului în modul repaus, cu utilizarea energiei bateriei.

Screenshot: vă permite să obțineți o imagine a ecranului dispozitivului. Instantaneele sunt salvate în folderul Screenshot din memoria de stocare a dispozitivului.

Setări pentru trafic

Din meniul principal, selectați  > **Traffic**.

Traffic: activează funcția de trafic.

Current Provider: setează furnizorul ce va fi utilizat pentru datele de trafic. Opțiunea Auto selectează automat cele mai bune date de trafic disponibile.

Subscriptions: prezintă lista cu abonamentele de trafic curente.

Optimize Route: permite dispozitivului să utilizeze automat sau la cerere rutele alternative optimizate ([Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs., pagina 28](#)).

Setările pentru unități și oră

Pentru a deschide pagina de setări pentru Unități și oră, din meniul principal, selectați  > **Units & Time**.

Current Time: setează ora dispozitivului.

Time Format: vă permite să selectați ora afișată în format de 12 ore, 24 ore sau UTC.

Units: stabilește unitatea de măsură utilizată pentru distanță.

Position Format: setează formatul și coordonatele utilizate pentru coordonatele geografice.

Setarea orei

1 Din meniul principal, selectați ora.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a seta ora în mod automat utilizând informațiile GPS, selectați **Automatic**.
- Pentru a seta ora manual, trageți numerele în sus sau în jos.

Setările pentru limbă și tastatură

Pentru a deschide setările de Limbă și tastatură, din meniul principal, selectați  > **Language & Keyboard**.

Voice Language: setează limba pentru instrucțiunile vocale.

Text Language: setează limba selectată pentru tot textul afișat pe ecran.

NOTĂ: schimbarea limbii textului nu schimbă limba datelor introduse de utilizator sau a datelor hărților, precum numele de străzi.

Keyboard Language: activează limbile pentru tastatură.

Setările dispozitivului și de confidențialitate

Selectați  > **Device**.

About: afișează numărul versiunii software, numărul ID al unității și informații despre diverse alte caracteristici ale software-ului.

Regulatory: afișează marcaje și informații de reglementare

EULAs: afișează acordurile de licență cu utilizatorul final.

NOTĂ: aveți nevoie de aceste informații atunci când actualizați software-ul sistemului sau atunci când cumpărați date suplimentare pentru hărți.

Software Licenses: afișează informații despre licențierea software.

Device Data Reporting: partajează date anonime pentru a îmbunătăți dispozitivul.

Travel History: permite dispozitivului să memoreze o înregistrare a locurilor în care mergeți. Acest lucru vă permite să vizualizați jurnalul călătoriei, să utilizați funcția Istoric călătorii și să utilizați rutele sugerate myTrends.

Reset: vă permite să ștergeți istoricul de călătorie, resetați setările sau ștergeți toate datele de utilizator.

Resetarea datelor și setărilor

Dispozitivul oferă mai multe opțiuni pentru ștergerea datelor de utilizator și resetarea tuturor setărilor la valorile implicite din fabrică.

1 Selectați  > **Device** > **Reset**.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a goli istoricul călătoriei, selectați **Clear Travel History**.
Această opțiune șterge toate înregistrările locurilor în care ați călătorit. Această opțiune nu șterge locațiile salvate sau hărțile instalate.
- Pentru a reseta toate setările la valorile implicite din fabrică, selectați **Reset Default Settings**.
Această opțiune nu determină ștergerea niciuneia din datele utilizatorului.
- Pentru a șterge toate datele utilizatorului și a reseta toate setările la valorile implicite din fabrică, selectați **Delete Data and Reset Settings**.
Această opțiune determină ștergerea tuturor datelor de utilizator, inclusiv a locațiilor salvate, a locațiilor găsite recent și a istoricului de călătorie. Hărțile instalate nu sunt șterse.

Informații dispozitiv

Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice

1 Din meniul de setări, glisați până la sfârșitul meniului.

2 Selectați **Device** > **Regulatory**.

Specificații

Interval de temperatură optimă de funcționare	De la -20° la 55°C (de la -4° la 131°F)
Interval de temperatură de încărcare	De la 0° la 45°C (de la 32° la 113°F)
Intrare alimentare	Alimentare de la vehicul utilizând cablul de alimentare de la vehicul inclus. Alimentare cu c.a. utilizând un accesoriu opțional (numai pentru utilizare acasă și la birou).
Tip baterie	Litiu-ion reîncărcabilă

Încărcarea dispozitivului

NOTĂ: acest produs clasa III trebuie alimentat de o sursă de alimentare LPS.

Puteți încărca bateria dispozitivului utilizând oricare dintre aceste metode.

- Conectați dispozitivul la cablul de alimentare.
- Conectați dispozitivul la un accesoriu opțional de adaptare pentru alimentare, cum ar fi un adaptor pentru alimentarea de la o priză de perete.

Puteți achiziționa un adaptor Garmin AC-DC adecvat pentru utilizarea acasă sau la birou de la un dealer Garmin sau de pe www.garmin.com. Dispozitivul se poate încărca lent atunci când este conectat la un adaptor terț.

Întreținere dispozitiv

Garmin Centrul de asistență

Accesați support.garmin.com pentru asistență și informații, cum ar fi manualele produselor, întrebări frecvente, clipuri video și serviciul de asistență clienți.

Actualizări pentru hărți și software

Pentru cea mai bună experiență de navigare, este recomandat să păstrați actualizate hărțile și software-ul de pe dispozitiv.

Actualizările de hărți oferă cele mai recente modificări disponibile cu privire la drumurile și locațiile de pe hărțile utilizate de dispozitivul dvs. Dacă mențineți hărțile actualizate, vă ajutați dispozitivul să găsească locații adăugate recent și să calculeze rute mai exacte. Actualizările de hărți sunt de mari dimensiuni și finalizarea acestora poate să dureze mai multe ore.

Actualizările software oferă modificări și îmbunătățiri ale funcțiilor și ale utilizării dispozitivului.

Vă puteți actualiza dispozitivul utilizând două metode.

- Puteți conecta dispozitivul la o rețea Wi-Fi pentru a efectua actualizarea direct pe dispozitiv (recomandat). Această opțiune vă permite să actualizați dispozitivul cu ușurință, fără a-l conecta la un computer.
- Puteți conecta dispozitivul la un computer și îl puteți actualiza utilizând aplicația Garmin Express (garmin.com/express).

Conectarea la o rețea Wi-Fi

La prima pornire a dispozitivului, vi se solicită să vă conectați la o rețea Wi-Fi și să înregistrați dispozitivul. Vă puteți conecta la o rețea Wi-Fi și din meniul de setări.

- 1 Selectați  > **Wireless Networks**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Wi-Fi** pentru a activa tehnologia Wi-Fi.
- 3 Selectați **Search for Networks**.
Dispozitivul afișează o listă cu rețelele Wi-Fi din apropiere.
- 4 Selectați o rețea.
- 5 Dacă este cazul, introduceți parola pentru rețea și selectați **Done**.

Dispozitivul se conectează la rețea și rețeaua este adăugată la lista cu rețele salvate. Dispozitivul se reconectează automat la rețea atunci când se află în raza de acoperire a acesteia.

Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi rețea

ATENȚIONARE

Actualizările de hărți și software ar putea implica descărcarea unor fișiere mari. Se aplică limitele de date sau tarifele obișnuite ale furnizorului dvs. de servicii internet. Contactați furnizorul de servicii internet pentru informații suplimentare despre limitele de date sau tarifele valabile.

Puteți actualiza hărțile și software-ul conectând dispozitivul la o Wi-Fi rețea care furnizează acces la internet. Aceasta vă permite să vă păstrați dispozitivul actualizat fără a-l conecta la un computer.

- 1 Conectați dispozitivul la o rețea Wi-Fi ([Conectarea la o rețea Wi-Fi, pagina 49](#)).

Atunci când este conectat la o rețea Wi-Fi, dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, apare  pe pictograma  din meniul principal.

- 2 Selectați  > **Updates**.

Dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, **Update Available** apare mai jos Map sau Software.

- 3 Selectați o opțiune:

- Pentru a instala toate actualizările disponibile, selectați **Install All**.
- Pentru a instala numai actualizările de hărți, selectați **Map > Install All**.
- Pentru a instala numai actualizările software, selectați **Software > Install All**.

- 4 Citiți acordul de licență și selectați **Accept All** pentru a accepta toate acordurile.

NOTĂ: dacă nu sunteți de acord cu termenii de licență, puteți selecta **Reject**. Acest lucru oprește procesul de actualizare. Nu puteți instala actualizări până nu acceptați acordurile de licență.

- 5 Utilizând cablul USB inclus, conectați dispozitivul la o sursă de alimentare externă și selectați **Continue** ([Încărcarea dispozitivului, pagina 48](#)).

Pentru rezultate optime, se recomandă un încărcător pentru priza de perete cu USB cu o ieșire de cel puțin 2 A. Multe adaptoare de alimentare cu USB pentru smartphone-uri, tablete sau dispozitive media portabile ar putea fi compatibile.

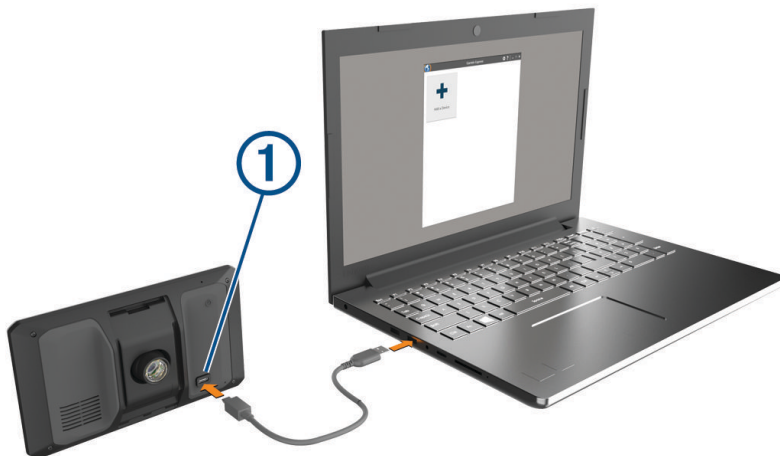
- 6 Mențineți dispozitivul conectat la sursa de alimentare externă și în raza de acoperire a rețelei Wi-Fi până la finalizarea procesului de actualizare.

SUGESTIE: dacă o actualizare de hartă este întreruptă sau anulată înainte de finalizare, dispozitivul dvs. ar putea avea date cartografice lipsă. Pentru a repara datele cartografice lipsă, trebuie să actualizați din nou hărțile utilizând Wi-Fi sau Garmin Express.

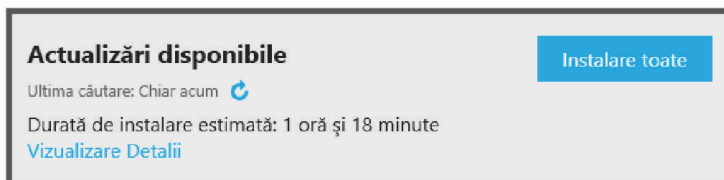
Actualizare hărți și software cu Garmin Express

Puteți utiliza aplicația Garmin Express pentru a descărca și instala cele mai recente actualizări pentru hartă și software pentru dispozitivul dvs.

- 1 Dacă nu aveți aplicația Garmin Express instalată pe computerul dvs., accesați garmin.com/express și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a o instala (*Instalare Garmin Express, pagina 52*).
- 2 Deschideți aplicația  Garmin Express.
- 3 Conectați dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.
Capătul mic al cablului se conectează la portul USB  din dispozitivul Garmin DriveCam, iar capătul mare se conectează la un port USB disponibil din computer.



- 4 De pe dispozitivul Garmin DriveCam, selectați **Tap to Connect to Computer**.
- 5 Atunci când dispozitivul Garmin DriveCam vă solicită să activați modul pentru transferul de fișiere, selectați **Continue**.
- 6 În aplicația Garmin Express, faceți clic pe **Adăugare dispozitiv**.
Aplicația Garmin Express caută dispozitivul dvs. și afișează numele și numărul de serie al dispozitivului.
- 7 Faceți clic pe **Adăugare dispozitiv** și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a adăuga dispozitivul în aplicația Garmin Express.
Când configurarea este finalizată, aplicația Garmin Express afișează actualizările disponibile pentru dispozitivul dvs.



8 Selectați o opțiune:

- Pentru a instala toate actualizările disponibile, faceți clic pe **Instalare toate**.
- Pentru a instala o anumită actualizare, faceți clic pe **Vizualizare detalii** și faceți clic pe **Instalare** din dreptul actualizării pe care o doriți.

Aplicația Garmin Express descarcă și instalează actualizările pe dispozitivul dvs. Actualizările hărții sunt foarte mari, iar acest proces poate dura mult timp în cazul conexiunilor de internet mai lente.

NOTĂ: dacă o actualizare de hartă este prea mare pentru spațiul de stocare internă al dispozitivului, software-ul v-ar putea solicita să instalați un card microSD pe dispozitiv pentru a suplimenta spațiul de stocare (*Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date, pagina 54*).

9 Urmați instrucțiunile de pe ecran din timpul procesului de actualizare pentru a finaliza instalarea actualizărilor.

De exemplu, în timpul procesului de actualizare, aplicația Garmin Express vă poate instrui să deconectați și să reconectați dispozitivul.

Instalare Garmin Express

Aplicația Garmin Express este disponibilă pentru computerele Windows® și Mac®.

1 Din computerul dvs., accesați garmin.com/express.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a vizualiza cerințele de sistem și pentru a verifica dacă aplicația Garmin Express este compatibilă cu computerul dvs., selectați **Cerințe de sistem**.
- Pentru instalare pe un computer Windows, selectați **Descărcare pentru Windows**.
- Pentru instalare pe un computer Mac, selectați **Descărcare pentru Mac**.

3 Deschideți fișierul descărcat și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza instalarea.

Întreținere dispozitiv

ATENȚIONARE

Nu scăpați dispozitivul pe jos.

Nu depozitați dispozitivul în locuri în care poate fi expus timp îndelungat la temperaturi extreme; în caz contrar, dispozitivul poate fi deteriorat ireversibil.

Nu atingeți niciodată ecranul tactil cu un obiect dur sau ascuțit; în caz contrar, ecranul poate fi deteriorat.

Nu expuneți dispozitivul la acțiunea apei.

Curățarea carcasei exterioare

ATENȚIONARE

Evitați agenții chimici de curățare și solvenții care pot deteriora componentele de plastic.

- 1 Curățați carcasa exterioară a dispozitivului (nu și ecranul tactil) utilizând o lavetă umezită în soluție de detergent neagresiv.
- 2 Ștergeți dispozitivul pentru a-l usca.

Curățarea ecranului tactil

- 1 Utilizați o lavetă moale, curată și lipsită de scame.
- 2 Dacă este necesar, umeziți ușor laveta cu apă.
- 3 Dacă utilizați o lavetă umezită, opriți dispozitivul și deconectați-l de la alimentarea cu energie.
- 4 Ștergeți ușor ecranul cu o lavetă.

Curățarea obiectivului camerei

ATENȚIONARE

Evitați agenții chimici de curățare și solvenții care pot deteriora componentele de plastic.

Ar trebui să curățați în mod regulat obiectivul camerei, pentru a îmbunătăți calitatea înregistrării video.

- 1 Ștergeți obiectivul numai cu o lavetă pentru obiectiv, care nu produce zgârieturi, umezită opțional cu alcool izopropilic.
- 2 Lăsați obiectivul să se usuce.

Evitarea furtului

- Depozitați dispozitivul și suportul într-o locație sigură atunci când nu le utilizați.
- Îndepărtați urmele lăsate de ventuză pe parbriz.
- Nu păstrați unitatea în torpedo.
- Înregistrați-vă dispozitivul utilizând software-ul Garmin Express (garmin.com/express).

Repornirea dispozitivului

Vă puteți reporni dispozitivul dacă acesta nu mai funcționează.

Țineți apăsată tasta de pornire timp de 12 secunde.

Demontarea dispozitivului, suportului și ventuzei

Demontarea dispozitivului din suport

- 1 Apăsați butonul de deblocare sau butonul de pe suport.
- 2 Întoarceți în jos partea de sus a dispozitivului și ridicați dispozitivul de pe suport.

Demontarea suportului din ventuză

- 1 Rotiți dispozitivul în dreapta sau stânga.
- 2 Aplicați presiune până ce suportul se desprinde de bila ventuzei.

Demontarea ventuzei de pe parbriz

- 1 Basculați pârgă de pe ventuză înspre dvs.
- 2 Trageți agățătoarea de pe ventuză înspre dvs.

Gestionarea datelor

Dispozitivul dispune de un slot pentru carduri de memorie, ceea ce vă oferă un spațiu de stocare suplimentar.

NOTĂ: dispozitivul este compatibil cu Windows 7 și versiuni mai noi și cu Mac OS 10.7 și versiuni mai noi.

Despre cardurile de memorie

Puteți achiziționa carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice sau puteți achiziționa un software Garmin de administrare a hărților preîncărcat (www.garmin.com). Cardurile de memorie pot fi utilizate pentru a stoca fișiere, de exemplu hărți și puncte de interes personalizate.

Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date

Puteți introduce un card de memorie pentru a crește spațiul de stocare a hărților și altor date pe dispozitiv. Puteți să achiziționați carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice. Dispozitivul este compatibil cu cardurile de memorie microSD de la 4 până la 512 GB. Cardurile de memorie trebuie să utilizeze formatul de sistem de fișiere FAT32. Cardurile de memorie de peste 32 GB trebuie să fie formate utilizând dispozitivul.

- 1 Localizați slotul cardului de memorie pentru hărți și date pe dispozitivul dvs. ([Garmin DriveCam Prezentare generală a dispozitivului, pagina 1](#)).
- 2 Introduceți un card de memorie în slot.
- 3 Apăsați-l până se fixează cu un clic.

Formatarea cardului de memorie pentru camera de bord

Camera de bord necesită un card de memorie formatat utilizând sistemul de fișiere FAT32. Puteți utiliza dispozitivul pentru a formata cardul utilizând acest sistem de fișiere.

Trebuie să formatați cardul de memorie cel puțin o dată la fiecare 6 luni pentru a ajuta la prelungirea duratei de viață a cardului de memorie. De asemenea, trebuie să formatați un card de memorie complet nou dacă acesta nu este formatat, utilizând sistemul de fișiere FAT32.

NOTĂ: prin formatarea cardului, sunt șterse toate datele de pe acesta.

- 1 Selectați  > **Gallery**.
- 2 Selectați  > **Format Memory Card**.

Conectarea dispozitivului la computer

Vă puteți conecta dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.

- 1 Introduceți conectorul mic al cablului USB în portul dispozitivului dvs.
- 2 Introduceți conectorul mai mare al cablului USB într-un port din computerul dvs.
- 3 De pe dispozitivul Garmin DriveCam, selectați **Tap to Connect to Computer**.
- 4 Atunci când dispozitivul Garmin DriveCam vă solicită să activați modul pentru transferul de fișiere, selectați **Continue**.

Pe ecranul dispozitivului va apărea o imagine a dispozitivului dvs. conectat la un computer.

În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.

Transferul datelor de pe computer

- 1 Conectați dispozitivul la computer ([Conectarea dispozitivului la computer, pagina 54](#)).
În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.
- 2 Pe computer, deschideți browserul de fișiere.
- 3 Selectați un fișier.
- 4 Selectați **Editare** > **Copiere**.
- 5 Navigați la un folder de pe dispozitiv.
NOTĂ: în cazul unei unități sau volum amovibil trebuie să nu plasați fișiere în folderul Garmin.
- 6 Selectați **Editare** > **Lipire**.

Deconectarea cablului USB

Dacă dispozitivul dvs. este conectat la computer ca unitate sau volum amovibil, trebuie să îl deconectați în siguranță de la computer pentru a evita pierderea datelor. Dacă dispozitivul este conectat la computerul dvs. Windows ca dispozitiv portabil, nu este necesară deconectarea în siguranță.

1 Realizați o acțiune:

- În cazul computerelor Windows, selectați pictograma **Deconectarea în siguranță a unui dispozitiv hardware** din bara de sistem și apoi selectați dispozitivul dvs.
- Pentru Apple® computere, selectați dispozitivul și selectați **Fișier > Deconectare**.

2 Deconectați cablul de la computer.

Depanare

Înregistrările video sunt închețate

- Curățați obiectivul camerei ([Curățarea obiectivului camerei, pagina 53](#)).
- Curățați parbrizul din fața camerei.
- Verificați dacă ștergătoarele de pe parbriz curăță zona în care este direcționată camera. Dacă este necesar, mutați camera.

Cardul meu de memorie s-a deteriorat și trebuie înlocuit.

Toate cardurile de memorie microSD se uzează după ce au fost suprascrise de foarte multe ori. Formatarea periodică a cardului poate să prelungească durata de viață și să îmbunătățească performanțele. Deoarece camera de bord înregistrează continuu, ar putea fi nevoie să înlocuiți periodic cardul de memorie. Dispozitivul detectează automat erorile cardului de memorie și vă avertizează atunci când este momentul să-l formatați sau să-l înlocuiți.

Urmați pașii de mai jos pentru a extinde durata de viață a cardului de memorie.

- Formatați cardul de memorie cel puțin o dată la șase luni.
- Dacă pe dispozitiv este afișată o alertă de eroare a cardului de memorie, mai întâi încercați să formatați cardul de memorie și apoi, dacă este necesar, înlocuiți cardul de memorie.
- Opriți dispozitivul atunci când nu folosiți vehiculul.
Dacă dispozitivul nu este conectat la o priză alimentată la pornirea vehiculului, ar trebui să opriți dispozitivul atunci când nu folosiți vehiculul, pentru a preveni înregistrări inutile ale camerei de bord.
- Folosiți un card de memorie cu o capacitate de stocare mai mare.
Deoarece cardurile de memorie cu o capacitate mai mare sunt suprascrise mai puțin frecvent, acestea rezistă de obicei mai mult timp.
- Folosiți un card de memorie de calitate ridicată, cu rată de viteză clasa 10 sau mai mare.
- Achiziționați cardul de memorie de schimb de la un producător bun sau de la un comerciant cu o reputație bună.

Înregistrările video sunt întrerupte sau incomplete

- Pentru rezultate optime ale camerei și ale înregistrării video, folosiți un card de memorie de calitate ridicată, cu rată de viteză clasa 10 sau mai mare.
Este posibil ca un card de memorie mai lent să nu înregistreze destul de rapid.
- Dacă vizualizați înregistrări video pe smartphone cu ajutorul unei conexiuni wireless la cameră, încercați să le vizualizați în altă locație cu mai puține interferențe wireless sau încercați să transferați înregistrările video pe smartphone.
- Transferați înregistrările importante pe un computer sau pe smartphone și formatați cardul de memorie.
- Dacă pe dispozitiv este afișată o alertă de eroare a cadrului de memorie, mai întâi încercați să formatați cardul de memorie și apoi, dacă este necesar, înlocuiți cadrul de memorie.
- Actualizați dispozitivul la cel mai recent software ([Actualizări pentru hărți și software, pagina 49](#)).

Ventuza de prindere nu stă pe parbriz

- 1 Curățați ventuza de prindere și parbrizul cu spirt medicinal.
- 2 Ștergeți cu o lavetă curată și uscată.
- 3 Montați ventuza de prindere (*Indicații de montare, pagina 2*).

Dispozitivul nu recepționează semnale de la sateliți

- Verificați ca funcția Simulator GPS să fie dezactivată (*Setările de navigare, pagina 44*).
- Scoateți dispozitivul din garaje închise și duceți-l la distanță de clădiri înalte și copaci.
- Staționați timp de câteva minute.

Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp

- Diminuați luminozitatea ecranului (*Setările afișajului, pagina 46*).
- Scurtați durata de afișare (*Setările afișajului, pagina 46*).
- Reduceți volumul (*Reglarea volumului, pagina 6*).
- Dezactivați receptorul Wi-Fi atunci când nu îl utilizați (*Setările rețelelor wireless, pagina 45*).
- Comutați dispozitivul în modul economisire energie atunci când nu îl utilizați (*Pornirea sau oprirea dispozitivului, pagina 4*).
- Nu țineți dispozitivul la temperaturi extreme.
- Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui.

Dispozitivul meu nu se conectează la telefon

- Selectați  > **Wireless Networks**.
Opțiunea Bluetooth trebuie să fie activată.
- Activați tehnologia wireless Bluetooth pe telefonul dvs. și plasați-l la o distanță de maxim 10 m (33 ft.) de dispozitiv.
- Verificați dacă telefonul este compatibil.
Pentru mai multe informații, vizitați www.garmin.com/bluetooth.
- Reluați procesul de asociere.
Pentru a repeta procesul de asociere, trebuie să anulați asocierea telefonului cu dispozitivul (*Ștergerea unui telefon asociat, pagina 37*) și să finalizați procesul de asociere (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 33*).

Anexă

Vizualizarea stării semnalului GPS

Țineți apăsat  timp de trei secunde.

Achiziționarea unor hărți suplimentare

- 1 Accesați pagina de produs a dispozitivului la garmin.com.
- 2 Faceți clic pe fila **Maps**.
- 3 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

Achiziționarea accesoriilor

- Accesoriile opționale sunt disponibile pe garmin.com sau la dealerul Garmin.

Standardele europene de emisii

Standardele europene de emisii sunt standarde referitoare la emisiile de gaze de eșapament care limitează cantitatea de poluanți atmosferici care sunt emiși de vehiculele noi vândute în Europa.

Puteți găsi standardele de emisii pentru vehiculul dvs. în manualul de utilizare al vehiculului, în documentele de înmatriculare ale vehiculului sau imprimate pe cadrul portierei vehiculului. Dacă nu reușiți să găsiți standardul de emisii pentru vehiculul dvs., puteți contacta distribuitorul sau producătorul vehiculului pentru mai multe informații.

